

Descendants of the Sun

태양의 후예
太阳的后裔
太陽の末裔

70mins x 16eps

Production Year 2016

Director Lee Eung-bok

Writer Kim Eun-sook, Kim Won-seok

CAST



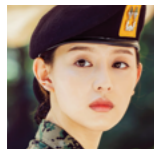
Song Joong-ki



Song Hye-kyo



Jin Goo



Kim Ji-won

<Descendants of the Sun> is a human romantic blockbuster TV series depicting love and comradeship of young soldiers and doctors who try to find true life values and dreams of success in Uruk, a land with the extreme environments suffering from war and disease.

Yoo Shi-jin cast Song Joong-ki
An elite soldier of the South Korean Special Forces who has been dispatched to Uruk as the team leader on a mission to recover peace at borders. His hot-temper and arrogance lead him make conflicts with Mo-yeon, a volunteer doctor, but on the other hand, he starts feel attracted to her.

Kang Mo-yeon cast Song Hye-kyo
A thoracic surgeon who has meritocratic values. She is a beautiful and talented doctor, but often suffers from unfair discrimination due to lack of strings to pull. However, she is so strong and energetic that she never hesitates in saying what she wants. She provides medical support in a devastated land and finds true life values as she meets Shi-jin there.

Seo Dae-yeong cast Jin Goo
A noncom of the Special Forces. He is loyal, heartwarming, but thorough. He is on a mission in Uruk with his best friend, Shi-jin. He loves Myeong-Ju, but is forced to say farewell to her by the gap between their social classes.

Yoon Myeong-ju cast Kim Ji-won
A general's daughter and army doctor of the troops dispatched. She falls in love with Dae-yeong, but the society never allows the love between a general's daughter and a noncom with a high school diploma. She voluntarily leaves for Uruk to meet Dae-yeong who has left her.

《太阳的后裔》是一部展现生存价值以及战友爱、同志情的大片级人类情感剧。故事发生在硝烟滚滚、疾病蔓延的生疏之地乌鲁克地区，剧情围绕着一群纵然身处极端恶劣的环境却依然渴望着爱情与成功的年轻军人与医生展开。

刘时镇(宋仲基 饰)
一路通过精英路线选拔出的特战部队海外派兵组组长。因被委任重建南北边境地区和平任务来到了乌鲁克地区。因其桀骜不驯的性格与医疗队的暮烟产生了一系列的小摩擦，然而在朝夕相处的过程中对彼此渐渐产生了爱慕之情。

姜暮烟(宋慧乔 饰)
一直靠实力说话的胸外科专科医生。虽然兼备了美貌与医技，但却因没有强大的家庭背景而常常受挫。然而性格却比任何人都要坚强勇敢、令人心服口服。因在荒芜的乌鲁克地区从事医疗救援工作与时镇相识从而寻找到了新的生存价值。

戦争と疾病に苛まれた地、ウルク。〈太陽の末裔〉は、この極限の環境で花咲く、愛と成功を夢見る若い軍人や医師の戦友愛、仲間愛、そして人生の価値を描く超大作ヒューマンラブストーリードラマだ。

ユ・シジン cast ソン・ジュンギ
エリートコースを進んできた特戦士所属の海外派兵チーム長。南北国境地帯の平和・再建任務を受け、ウルクに来た。傲慢で頭に血が上りやすい性格のため、医療支援に来ているモヨンと言い争うこともあったが、いつしか互いに魅了されていく。

カン・モヨン cast ソン・ヘギョ
実力こそが自分の「コネ」と信じている、胸部外科専門医。実力と美貌を兼ね備えているが、縁故がないため散々苦労している。しかし、誰よりも凛々しく、言いたいことは言えるタイプ。不毛の地に医療支援に来て、シジンと出会い人生の新しい価値を見つけていく。

ソ・デヨン cast チン・グ
冷静な完璧主義者でありながらも、義理人情に溢れる特戦士副士官。シジンの親友で、ウルクでの任務を共に遂行する。ミョンジュを愛しているが、身分の差によりやむを得ず、心にもない別れを告げる。

ユン・ミョンジュ cast キム・ジウォン
將軍の娘で、派兵軍隊の軍医。デヨンとミョンジュは愛し合っているが、將軍の娘と検定試験で高卒の資格を得た副士官との恋愛は、うまくいかなかった。結局、自分から離れたデヨンに会うため、ミョンジュは志願してウルクへ向かう。



The Promise

천상의 약속

天上的约定

天上の約束

40mins x 100eps

Production Year 2016

Director Jeon Woo-seong

Writer Kim Yeon-sin, Heo In-moo

CAST



Lee Yu-ri



Seo Jun-yeong



Song Jong-ho



Park Ha-na

<The Promise> is a TV series about a sad life story of a woman who has been trampled by her lover and the evil love from generation to generation. The story tells of bloody revenge of the woman who is reborn into her twin sister to revenge on the plunderers of her first love.

Lee Na-yeon / Baek Do-hee cast Lee Yu-ri
She becomes a very energetic and friendly girl for surviving. She had loved and given her all to her first love, Tae-joon, for 17 years, but her love was shattered by the greed of Tae-joon and Se-jin. After the fire accident which gave her an opportunity to be reborn into her twin sister, she seeks her revenge on Se-jin and her mother Yu-gyeong.

Gang Tae-joon cast Seo Jun-yeong
His poor background made him bit the bullet and bear cruel desire for success. He had studied hard and finally joined the Baekdu Group as the best new employee of all. For his ambition, he chooses Se-jin, the granddaughter of the president of Baekdu Group, as his partner instead of Na-yeon. Later, he becomes confused by Do-hee, the woman who looks just like his ex-lover Na-yeon.

Jang Se-jin cast Park Ha-na
She is the grand-daughter of Park, Man-jae, the president of Baekdu Group. She is a divorcee, but falls in love with Tae-joon. She becomes madly in love with him, so tries to take everything from Na-yeon, her rival in love. She thought Na-yeon was dead, but finds that she becomes the lover of her uncle, Park, Hwi-gyeong.

Park Hwi-gyeong cast Song Jong-ho
He is the only son of the president of Baekdu Group and uncle of Se-jin. He is tall and handsome enough to attract many women, but has a trauma of being dumped by his first love and betrayed by his unfaithful wife. These memories make him suffer from a distrust of women and a trauma of betrayal. However, he begins to feel love again as he meets Na-yeon.

《天上的约定》讲述由两代母女的狠毒爱情被蹂躏并被深爱的男人抛弃的女子的曲折人生。她为报复一对夺走自己初恋的母女伪装成自己的双胞胎姐姐开始一段彻底的血色复仇人生。

李娜妍(之后为白道熙) (李宥利 饰)
勇敢泼辣并且为人圆滑的性格是从小深悟的一种生存技术。娜妍投入整整十七年深爱上了她的初恋泰俊,但他们的恋情被泰俊和世珍的贪欲彻底破碎。在一场偶然事故后她伪装成自己的双胞胎姐姐道熙开始一系列针对世珍母女的报复行为。

姜泰俊(徐俊英 饰)
纵然怀才不遇却依然咬紧牙关努力学习的满腹野心的男子。以第一名的成绩考入白头集团经营战略部后,为了自己的野心抛弃了初恋娜妍选择了白头集团的孙女世珍。随着一个与娜妍长相一样而名叫道熙的女孩出现,开始产生混乱。

<天上の約束>は、愛する人に裏切られ2代にわたる邪悪な愛に踏みにじられた、一人の女性の波乱万丈な人生を描く。初恋の彼を奪った、ある母娘に復讐するため、双子の姉に生まれ変わり凄絶な復讐を行う。

イ・ナヨン(後 ベク・ドヒ) cast イ・ユリ
凛々しくて円満な性格は、人生経験から得られた「生存技術」だ。初恋の相手、テジュンに17年間純愛をささげてきたが、その二人の関係はテジュンとセジンの欲望により壊れてしまう。ある火災事故をきっかけに、自ら双子の姉「ドヒ」として生まれ変わった彼女は、セジンとその母親に対する復讐を始める。

カン・テジュン cast ソ・ジュニョン
厳しい生活を送りながらも、心を鬼にして一生懸命に勉強してきた男。ベクドゥグループの経営戦略室にトップの成績で入社した彼は、野望のため初恋のナヨンを捨て、グループ会長の孫娘であるセジンを選ぶ。そうした中、<ドヒ>という名の、ナヨンと同じ顔の女に出会い、混乱に陥る。

Moorim School: Saga of the Brave

무림학교
武林学校

70mins x 16eps

Production Year 2016

Director Lee So-yeon

Writer Kim Hyun-hee, Yang Jin-a

CAST



Lee Hyun-woo



Hongbin (Vixx)



Seo Ye-ji



Jeong Yu-jin

<Moorim School: Saga of the Brave> is a global youth action series to show how young men with different reasons learn friendship and love through special life lessons in Moorim School, a special school not for job and career but for virtues for fighting against the world and the true way to become a human.

Yun Siu cast Lee Hyeon-woo
Team leader of a famous idol group 'Mobius'. Being orphaned when he was a baby, he can hardly open his mind to other people. He suffers from unexplained ear buzzing and headache, which makes him almost get into an accident on his concert stage. Fortunately, he is saved by one of his fans, Seona and the relationship with her leads him to Moorim School. After having many ups and downs, he starts to enjoy the life in this school he once felt strange. He becomes the best friend of Chiang whom he met as an enemy at first, and falls in love with Sundeok who has always stood by him.

Sim Sun-deok cast Seo Ye-ji
A tough girl breadwinner who became an expert of part time jobs and housework to earn a living instead of her blind father. She wonders about her father who desperately opposed to her enrollment in Moorim School, but finally enters into the school behind her father's back because the school offers free tuition. She has a bad first encounter with Siu, but gradually becomes close to him. One day, she finds the secret of her father who was once considered to be only an ordinary man.

《武林学校》是一部国际青春武打电视剧,以不强求为了就业而积累资历,只教授世事品德和人类法则的特殊学校——“武林学校”为背景,讲述了以各自不同的理由聚集于此的年轻人们领悟友情、爱情及特殊人生教育的过程。

尹时宇(李炫雨 饰)
韩国顶级偶像组合“Moebius”队长。经受着原因不明的耳鸣和头痛的折磨。耳鸣使他险些在演唱会舞台上遭遇事故,从而结实了救助自己的粉丝善雅,在命运的牵引下来到武林学校。原本觉得武林学校是个奇怪的地方,历经各种波折后逐渐喜欢上了那里的生活。与在武林学校里第一次见面时很不对盘的王治昂成为挚友,对身边的纯德萌生了爱意。

沈纯德(徐睿知 饰)
顽强的少女家长,代替失明的父亲承担生计的打工达人,拥有很强的生活能力。不理解父亲为何誓死反对自己进入武林学校,瞒着父亲偷偷进入了学费全免的武林学校。在武林学校里初遇时宇时,两人如仇人般不对盘,后来关系逐渐亲密,彼此爱上对方。继而得知本以为是平凡老百姓的父亲秘密。

<武林学校>は、就職やスベック作りを目標とせず、世の中に立ち向かえる徳目、人間として成長する方法を教える特別な学校、「武林学校」を背景にした青春ロマンスだ。様々な理由で集まった若者たちの友情や恋愛、そして特別な人生教育を受け悟っていく話を描く、グローバル青春アクションドラマである。

ユン・シウ cast イ・ヒョヌ
韓国の最高人気アイドルグループ「メビウス」のリーダー。原因不明の耳鳴りや頭痛のため苦しんでいる。その耳鳴りのせいでコンサート途中、舞台の上で大きな事故に巻き込まれてしまう。その時、自分を助けてくれたファン「ソナ」との縁で、運命のような力に引かれ武林学校に入る。そして紆余曲折あり、学校での生活がどんどん楽しくなっていく。第一印象は最悪だったチアンとは親友となり、いつも傍らにいてくれるスンドクのことが好きになる。

シム・スンドク cast ソ・イェジ
頑張り屋の少女家長。目の不自由な父親の代わりに生計を担っている、生活力が強いアルバイトの達人。自分の武林学校入学に猛反対する父親に疑問を感じながら、学費が無料であるため父親には内緒で武林学校に通っている。武林学校で出会ったシウとは、最初は仲が悪かったが、少しずつ仲良くなり好きになる。そうした中、平凡な庶民だと思っていた父親の秘密に気づいてしまう。



Jang Youngsil: The Greatest Scientist of Joseon

장영실

蒋英实

チャン・ヨンシル

60mins x 24eps

Production Year 2016

Director Kim Yeong-jo

Writer Lee Myeong-hee

CAST



Song Il-gook



Kim Sang-kyung



Kim Yeong-cheol



Park Sun-young

<Jang Youngsil: The Greatest Scientist of Joseon> is a TV series depicting the life of Jang Youngsil, a prominent scientist of Joseon Dynasty in the 15th century, who was born into the lowest class of Joseon and bound to live as a slave for the rest of his life, but finally managed to enter the royal palace and led the great technological advancement of Joseon Dynasty.

Jang Youngsil cast Song Il-gook
Through a close collaboration with King Sejong the Great, Jang Youngsil helped 15th century Joseon become the world's most advanced nation in science and technology. He was a self-made man who used to be a man-slave, and his life dramatically changed as he earned a position of a government official. Jang Youngsil achieved many superior inventions such as Clepsydra as well as several astronomical instruments. However, there are no records of him after he was expelled from the palace because he failed to make the king's gama (Korean sedan chair) properly.

King Sejong cast Kim Sang-kyung
A wise and benevolent ruler of Joseon Dynasty. He made a bold decision to select talented people including Jang Youngsil to organize the astronomical system - then thought to be the realm of emperors of China -, and established various systems. Despite constant conflicts against his courtiers, Sejong persevered to lead Joseon's advancement based on tolerance instead of a massacre.

《蒋英实》是讲述天才科学家蒋英实传记的电视剧，蒋英实出生于儒教占主导的社会，因庶出的身份险些终生为奴，后来有幸入宫，把15世纪朝鲜的科学技术创造至世界最高水平。

蒋英实(宋一国 饰)

与世宗大王分工合作，使当时的朝鲜成为世界最高水平的科学技术大国。虽生为奴婢，但官位荣升从三品的人物，因误造了王的轿子而被逐出宫后，再无关于他的记录。他是制造自鸣漏壶、玉漏、日星定时仪、悬珠日晷等卓越钟表和筒仪等天文观测仪器的科学家。

世宗(金相庆 饰)

朝鲜世代的最佳贤君李陶。果断提拔蒋英实等人才，积极整顿天文，称除非中国皇帝，否则任何人不能干涉，确立了多项制度。尽管与许多大臣对立，但他最终选择用忍耐和包容来代替杀戮，促进了朝鲜的发展。

<チャン・ヨンシル>は、儒教だけが世界の秩序だとされていた朝鮮時代、賤出として生まれ、生涯奴婢として生きる運命だったが宮廷に入り、15世紀朝鮮の科学技術を世界最高水準に引上げた、天才科学者チャン・ヨンシルの一代記を描くドラマだ。

蒋英实(チャン・ヨンシル) cast ソン・イルグク

世宗大王との素晴らしい協業の下、当時朝鮮は世界一の科学技術国として躍り出ることができた。奴婢として生まれ、従三品にも上がった立志伝中の人であったが、粗末な御駕を作ったという罪を犯し、宮廷から追い出されて以来の記録はほとんど残っていない。自撃漏、玉漏、日星定时儀、懸珠日晷など優れた時計や筒儀など、天体観測機を発明した科学者である。

世宗(セジョン) cast キム・サンギョン

朝鮮時代、第一の聖君である李(イ・ド)こと世宗。チャン・ヨンシルなどを大胆に抜擢、中国の皇帝以外は触れられないとされていた天文学を振興させ、様々な制度を確立した。多くの大臣と対立していたが、最後まで辛抱強く、殺戮ではなく包容の姿勢を貫き、朝鮮の政治を発展させた。

太宗(テジョン) cast キム・ヨン Chol

多くの人々を殺し、その犠牲の上建てた王朝だが、彼なくして朝鮮王朝の礎は築かれなかったはず。息子である世宗大王とは、統治理念は異なったものの、息子が聖君として成長できるように尽力を注いだ。しかし、時には彼の行き過ぎた取り組みにより、様々な悲劇が生み出されてしまう。



Oh My Venus

오 마이 비너스
オー・マイ・ビーナス

70mins x 16eps

Production Year 2016

Director Kim Hyeong-seok, Lee Na-jung

Writer Kim Eun-ji

CAST



So Ji-sub



Shin Min-ah



Jeong Gyeo-woon



Yu In-yeong

<Oh My Venus> is a romantic comedy that depicts the progress of how the polar opposite man and woman, namely, a female lawyer who used to be an icon of beauty in her school days but now became just an overweight woman and a guy, a world famous personal trainer, meet, try out for a secret diet and finally heal their inner pains.

Kim Yeong-ho (John Kim) cast So Ji-sub
A faceless Hollywood star trainer. He looks cold on the outside, but once he opens his heart, the depth of his affection is profound. While he was living a double life as the manager of the American branch of a medical corporation 'Gahong' and as a secret trainer, a scandal with a top Hollywood star, Anna Sue breaks out and he chooses to go back to Korea in order to escape it. However, as soon as he gets Korea, he ends up being properly chained to the destiny called Gahong, and a bigger and more massive Ju-eun.

Kang Ju-eun cast Shin Min-ah
As a natural beauty, she used to be an idol and goddess of all guys, but as she toiled herself for 15 years, intensely studying to become a lawyer, the only thing she is left with is the weight gain. With her 'ruined' looks, even her 15-year relationship with her first love, Woo-sik, is ruined. The moment she decides to challenge herself to go on a diet and lose weight in order to find her lost self, John Kim of destiny appears in front of her.

《Oh My Venus》是讲述身材从21世纪维纳斯变成古代维纳斯的女律师与世界著名的男健身教练这两个极端的男女走到一起，在挑战秘密减肥的同时治愈内心伤痛的浪漫爱情喜剧。

金英浩 (John Kim) (苏志燮 饰)
长相不为人知的好莱坞明星教练。外表看似冷漠，实则内心温暖，一旦敞开心扉，必将掏心掏肺。同时扮演医疗法人“Gahong”美国分公司社长和神秘健身教练两种角色，过着双重生活。因与好莱坞顶级巨星安娜苏爆出绯闻，不得已选择躲去韩国。谁知道到了韩国之后，被Gahong的命运及更加巨大(身材)的珠恩彻底牵绊住。

姜珠恩(姜辩) (申敏儿 饰)
天生丽质，从小是所有男孩心中的梦中情人和女神，人称“大邱维纳斯”。经过15年寒窗苦读终于当上了律师，可最终只剩下臃肿的赘肉。美貌不再，连与交往15年的初恋情人宇植也成了陌路。为了寻找迷失的自我，珠恩决定置之死地而后生，将减肥进行到底，这时命运中的John Kim出现在她的面前。

<オー・マイ・ビーナス>は、「21世紀のビーナス」から「古代ビーナス」体型になってしまった女性弁護士と、世界的に有名なフィットネストレーナーという、正反対の男女が出会い、秘密のダイエットにチャレンジしながら心の傷を癒す過程を描くラブコメディだ。

キム・ヨンホ(ジョン・キム) cast ソ・ジソブ
ペールに隠されたハリウッドの有名トレーナー。見た目はクールだが、一度心を許した相手に対しては情深い。医療法人「カホン」のアメリカ支社長とシークレットトレーナーという二重生活をしていたところ、ハリウッドのトップスター、アナスとのスキャンダルが起き、その騒ぎを避けて韓国に行く。しかし韓国に着いたとたん、彼は「カホン」という運命に、そしてそれより重くて巨大な(体格の)ジュウンにぶつかってしまう。

カン・ジュウン(カン先生) cast シン・ミナ
生まれつきの美人で、子どもの頃から男たちのロマン、女神のような存在で「大邱のビーナス」と呼ばれていた。しかし、必死で勉強し厳しい世の中で弁護士として15年間頑張るうちに…肥満体となってしまった。そして、崩れた体型とともに、15年間付き合っていた初恋ウシクとの関係も崩れてしまった。失われた自分を取り戻そうとダイエットを決意したその時、彼女の前にジョン・キムが現れる。



Cheer Up!

발칙하게 고고
无礼的前进
不躰にゴゴゴ

70mins x 12eps

Production Year 2015

Director Lee Eun-jin

Writer Yun Su-jeong, Jeong Chan-mi

CAST



Jeong Eun-ji (A-pink)



Lee Won-geun



Chae Su-bin



N (Vixx)

<Cheer Up!> is a young romance story of 18-year-old youths happening at a prestige boarding high school. The story starts with an event that 'Real King', a dancing club with low grades gets merged into 'Baekho', a cheerleading club of honor students. Through the conflicts and reconciliation between the students, these young people learn what they really want and what the real friends are.

Gang Yeon-doo cast Jung Eun-ji
Though she used to be popular for her loyal, outgoing and honest personality, in Saebit high school where class is defined according to grades, she is merely a bottom class troublemaker with low grades. What's more, she is the captain of the dancing club 'Real King', which is largely disapproved by the school as it is viewed as a group made up of "troublemakers." One day when she was preparing for a dance competition with her team members, a fight with the cheerleading club 'Baekho' in addition to the 'kiss photo incident' breaks out, which leads 'Real King' to the verge of being closed down and Yeon-doo's high school life gets tangled and complicated.

Kim Yeol cast Lee Won-geun
Not only handsome and tall, he is the top of the class. In Saebit high school with its high emphasis on the supremacy of grades, someone even the principal cannot do anything about him. He is the captain of the cheerleading club, 'Baekho' made up of honor students. Though he is in the captain's position because he is the top of the class, he is not very interested in the team activities. At least he is not until he gets tangled with Gang Yeon-doo by the 'kiss photo incident.'

《无礼的前进》以大学升学率高的名牌寄宿高中“世光高中”为背景，讲述了热爱舞蹈的差生社团和优生大学预备社团合并成竞技拉拉队社团后，十八岁少年之间懵懂的成长故事和青涩的浪漫爱情。

姜妍斗 (郑恩地 饰)
义气少女，性格豁达、率直、人气高，但在以成绩分等的世光高中里只是成绩垫底的问题学生。而且她还是问题学生聚集、不被校方看好的舞蹈部“Real King”的部长。有一天部员们正在积极准备舞蹈大赛，突然爆出与后勤部“白虎”的争斗和“KISS照片事件”，“Real King”陷入解散危机，妍斗的高中生活也从此纠结不顺。

金烈 (李源根 饰)
长相俊秀、身材棒，学习成绩还是全校第一。在成绩至上主义的世光高中是连校长都拿他没辙的人物，担任世光高中成绩前5%的学生才能进的社团后勤部“白虎”的部长。虽然是全校第一，还担任着部长之职，但他对社团的活动完全不关心。这一切均截止于和姜妍斗因“KISS照片事件”发生纠缠之前。

<不躰にゴゴゴ>は、高い大学進学率を誇る名門の全寮制高校「セビツ高校」で起こる青春の成長ストーリーである。ダンスを愛する劣等生サークルと入試向けの優等生サークルが「チアリーディングサークル」に統廃合されながら繰り広げられる物語。18歳青春のドキドキロマンスを描く。

カン・ヨンドゥ cast チョン・ウンジ
明るくて率直な性格でかつてはモテていたが、成績で人気が決まるセビツ高校では、勉強のできない問題児扱いをされている。しかも問題児の集まりと呼ばれるダンスサークル「リアルキング」の部長。そんなある日、応援サークル「白虎」との「キス写真事件」が起こり、「リアルキング」は廃部の危機に。そして、ヨンドゥの高校生活は益々狂っていくのだが…。

キム・ヨル cast イ・ウォングン
ハンサムで身長も成績も学年トップ。成績を最も重視するセビツ高校で、校長すら関与できない存在。成績トップ5%の学生だけが加入できる応援サークル「白虎」の部長である。成績のため自然に部長になったものの、サークル活動には興味がない。そんなある日、問題児のカン・ヨンドゥと「キス写真事件」が原因で関わることになり…！



The Merchant : Gaekju 2015

장사의 신-객주2015
 生意之神-客主2015
 商いの神-客主2015

70mins x 41eps
 Production Year 2015

Director Kim Jong-sun
 Writer Jeong Seong-hee, Lee Han-ho



CAST



Jang Hyeok



Yu Oh-seong



Kim Min-jeong



Han Chae-a

<The Merchant : Gaekju 2015> tells the story of a successor of the ruined merchant family Cheon Bongsam who begins his life as a market tout and becomes the most powerful merchant of Joseon after going through experiences as a head of a private merchant army and a chief master merchant. Based on Kim Juyoung's historical novel, <Gaekju>, the series vividly depicts the tumultuous lives of late Joseon's peddlers.

Cheon Bong-sam cast Jang Hyuk
 Joseon's biggest merchant who truly practiced business ethics. As a child, he became an orphan, after losing his father, Cheon Ohsu, who was the master of 'Cheonga Gaekju', a commission agency of Cheon family. Despite such adversities Bongsam perseveres in his attempts to revive 'Cheonga Gaekju' all by himself starting his career from the bottom as a peddler. He stands against the powerful merchant, Shin Seokju, who, as the head of the six different concessions, has all the money and commercial supremacy of Joseon, and fights against Gil Sogae, who, as a slave to money, threatens him and other peddlers.

Maewol cast Kim Min-jeong
 After being abandoned by her father as a child because she was possessed with the spirit of a deity, she wanders all over the

country as a fish peddler named 'Gaeddong,' looking for someone to cure her of her possession. Upon seeing Cheon Bongsam, she instantly recognizes him as a man who will cure her of her possession, and, in order to have him, she becomes a female shaman at last, even if it is something she refused to be for so long.

《生意之神——客主2015》讲述了没落的“千家客主”继承人千峰三从市场的托儿做到首领、大客主，然后成为巨贾的成功故事。该作品由金周荣的历史小说《客主》改编，生动描绘了朝鲜后期货郎们波澜起伏的人生。

ドラマ<商いの神-客主2015>は、閉門した「チヨン家客主」の後継者チヨン・ボンサムが、市場の客引きから始め、真の商道德を守りながら、商団の頭、大客主を経て朝鮮一の巨商として成功していくサクセスストーリーだ。キム・ジュヨンの歴史小説『客主』を原作にしており、朝鮮末期行商人の波乱万丈な人生をリアルに描く。

All about My Mom

부탁해요 엄마
 拜托了, 妈妈
 お願い、ママ

70mins x 54eps
 Production Year 2015

Director Lee Keon-jun
 Writer Yoon Kyeong-a



CAST



Eugene



Lee Sang-woo



Go Du-shim



Kim Mi-sook

<All about My Mom> is a family drama telling a story of mother and daughter who have a strong love-hate relationship. The series pleasantly and movingly describes how a stubborn daughter Jin-Ae, who never wants to live like her mother, finally comes to understand her mother San-ok after her marriage while experiencing her mother-in-law Yeong-sun, going through a variety of troubles and being a genuine family in the end.

Lee Jin-ae cast Eugene
 The second daughter among the three children of San-ok and assistant manager at HS Fashion. She holds so many things back as the family's pushover. Her biggest feudist is her mother San-ok so her dream is to break away from her as soon as she can. As she falls in love with Hun-jae, a son of Yeong-seon who she has admired since her high school years, she thinks that her dream finally comes true. However, she never knows the unexpected twist war between mother-in-law and daughter-in-law is waiting for her.

Gang Hun-jae cast Lee Sang-woo
 The only son of Yeong-seon and an architect. He eventually falls in love with Jin-Ae whose first impression was not actually good to him. He expects his mother Yeong-seon would also like Jin-ae for sure. Yet, as time goes by,

as the two women, Jin-ae and Yeong-seon, who he loves the most in the world get to stand against each other. He decides to be the special mediator for the war between the two, but it is not that easy matter.

《拜托了, 妈妈》是一部讲述世上绝无仅有的一对怨怼母女之间怵目又心酸的爱憎故事的电视剧。声称“讨厌像妈妈一样生活!”的女儿真爱、呼喊“你们了解妈妈吗?你们站在我的立场试试!”的妈妈三玉和决心“我要成为最酷的婆婆”的另一位母亲英善碰到一起,制造出一段组建家庭过程中充满矛盾又愉快贴近生活的故事。

<お願い、ママ>は、犬猿の仲の母と娘を通じて感動深い親子同士の愛を描いた家族ドラマである。「母みたいに生きてくない!」と思う娘ジネ、「あなたたちにママのことが分かる?私の立場になってみて!」と叫ぶ母サンウク、「私は誰よりクールな姑になる」と決心しているもう一人の母ヨンソン、「誰の味方になればいいの?」愛する彼女たちの間で悩むフンジェ。愉快で爽快な、でも少しユニークな彼らの物語!!

Sweet Home, Sweet Honey

우리집 꿀단지
我们家的蜜罐子
我が家のはちみつの壺

35mins x 130eps
Production Year 2015-2016

Director Kim Myoung-wook
Writer Kang Sung-jin, Kim Mi-hee



CAST



Song Ji-eun (Secret)



Lee Jae-joon



Seo Yi-an



Kim Min-soo

<Sweet Home, Sweet Honey> is a story of survival adventures of the youth fighting against the exhausting reality as the unemployed generation, which is depicted through a tumultuous social life of the heroine who inherits debt of 50 million won from her parents as well as a story of a family that was once hurt and torn being united again.

Oh Bom cast Song Ji-eun

A 22-year-old newbie to the world. The youngest daughter that Gook-hee, the owner of the liquor company, Poonggildang and Jeong-gi, a photographer lost 20 years ago. Though she is too busy working for tuition and pocket money to fill her résumé or to land a job, she is always bright and innocent. A youth who starts from minus 50 million won as she takes over the family's debt after her father's death in an accident.

Kang Ma-roo cast Lee Jae-joon

A stepson of Jeong-gi. A youth who returns from a 25-year-old attractive student to a bank balance of 0 won. He grew up to be a deeply sensitive man, influenced by his cheerful and sensitive stepfather. After his mother's sudden death, he becomes penniless and has no choice but to follow Jeong-gi and live off Gook-hee.

《我们家的蜜罐子》讲述了依靠申请助学贷款和最低工资小时工艰难完成学业后，被卷入社会洪流的一群年轻人的故事。该剧讲述了一群年轻人冒险冲破青年失业时代的残酷现实以及受伤、破裂的家庭重新复合的故事。

<我が家のはちみつの壺>は、学費ローンと最低時給のバイトに苦しみながら、社会人になってしまった若者たちの話だ。この作品は、親から借金5千万ウォンを相続された主人公が、波乱万丈な社会経験を通じ、「青年失業時代」という厳しい現実を乗り越えていく話や、傷つきバラバラになってしまった家族が一つになる話を描く。

オ・ボム cast ジウン(Secret)

社会人1年目の22歳。酒類会社「ブンギルダン」の社長クッチヒと写真作家チョンギの、20年前に行方不明になった末娘。学費とお小遣いを稼ぐため、これといったスペックは積めず、就職も思う通りにはいかなかったが、明るくて素直な性格。父親が事故で亡くなり、5千万ウォンの借金を相続した。

カン・マル cast イ・ジェジュン

チョンギの義理の息子。25歳のイケメン留学生だったが、「残高0」になって帰ってくる。愉快で感受性豊かな義理の父チョンギの影響を受け、感性豊かな青年に育った。母親の急死により、無一文になった彼は、チョンギと一緒にクッチヒの家に世話になる。

All is Well

다 잘될 거야
一切都会好的
全部うまくいくよ

40mins x 102eps
Production Year 2015

Director Kim Won-yong
Writer Lee Seon-hee



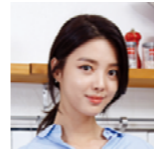
CAST



Choi Yun-yeong



Kwak Si-yang



Eom Hyun-kyung



Song Jae-hee

<All is Well> is a delicious 'Cook' drama telling the stories of dreams, love and passion of the youth while unravelling the colorful stories of various enemies around us, such as parents and children, husbands and wives, and couples, with bittersweet love.

Geum Ga-eun cast Choi Yun-yeong

After losing her mother at an early age, she has been taking care of her younger sister and the household while her father runs a small restaurant. She matured early, but she has been forever single. Although she used to stay away from the kitchen where the dark memory of her younger brother's death remains, now she works as a waitress at her father's restaurant. She then falls in love with Gi-chan, her long-time enemy Hee-jeong's younger brother, and together with Gi-chan, she begins operating a free meal kitchen from a food truck.

Gang Gi-chan cast Kwak Si-yang

Although he is rough and impulsive, he is also a man of loyalty and a plenty of courage. During his childhood of loneliness and hardships with his father in prison and a stepmother, the only person he had ever trusted and relied on, his older sister, Hee-

jeong grew colder as the years went by. Then Ga-eun comes into his life, to him, a man with nothing. Even though he naturally becomes Ga-eun's enemy when his sister, Hee-jeong ruins Ga-eun's family restaurant, he begins operating a food truck for Ga-eun, a woman he loves.

《一切都会好的》是一部围绕父子女、夫妻、恋人等各色各样冤家之间甜蜜苦涩的爱展开的美食题材电视剧，讲述了年轻人的梦想、爱情和热情的故事。

ガウンは幼い頃母親を亡くし、小さな食堂を経営していた父親に育てられた。一人で妹の面倒をみたり家事を手伝ったりすることで早くから大人びていたガウンだが、恋愛経験はゼロ。事故で亡くなった弟との思い出のあるキッチンが苦手だったが、今は父親のレストランで従業員として働いている。そんな中、自分とはずっと悪縁だったヒジヨンの弟、ギチャンと恋に落ち…。

The Virtual Bride

별난 며느리
奇怪的儿媳
変わった嫁

70mins x 12eps
Production Year 2015

Director Lee Deok-geon, Park Man-yeong
Writer Moon Seon-hee, Yu Nam-gyeong



CAST



<The Virtual Bride> is a delightful comedy series that depicts a war of nerves between Oh In-Yeong, a girl singer group member who becomes a virtual daughter-in-law of a head family house by being casted in an entertainment show titled "Experience a Daughter-in-Law" and her virtual mother-in-law, Yang Chun-Ja. This drama will reminisce the true meaning of family through various conflicts and reconciliations happening between mother-in-laws and daughter-in-laws.

Oh In-Yeong cast Dasom
A member of a girl singer group 'Ruby.' After a series of failures on later albums the group is threatened to tear apart, especially she, a girl with no special talent, is about to be removed from the company now. Appearing on the real variety show "Experience a Daughter-in-Law" is her last opportunity to regain her popularity. There she meets her virtual mother-in-law Yang Chun-ja and Cha Myeong-seok, the virtual husband. She gets herself into troubles making her virtual mother-in-law Yang Chun-Ja hold the back of her neck and clashes with her.

Yang Chun-Ja cast Go Du-Shim
The eldest daughter-in-law of the time-honoured Cha's family. She is a typical mother-in-law of Korea who adores her son

very much. She accepts the suggestion to be on an entertainment show because she thinks it would be great opportunity to advertise her business and help her son-in-law's work. However, there comes turmoil to this quite family house when a troublesome virtual daughter-in-law, In-yeong appears.

Cha Myeong-Seok cast Ryu Su-Yeong
Chun-ja's eldest son, an assistant professor of mathematics in college. There is nothing else he can do well besides math. He is sloppy, has never dated a girl in his whole life. Girls always run away once finding out he is the eldest son of the eldest son's family. Though he seems so conservative and stiff, actually a pure charm and warmth are hidden in him.

《奇怪的儿媳》是一部家庭喜剧，讲述了出演综艺节目《儿媳体验》的女子组合成员吴仁英和假婆婆宗家宗妇梁春子之间斗法的趣事。作品介于综艺和电视剧之间，在各种婆媳之间的骚动中展开，通过矛盾与和解探索家人的真正意义。

《変わった嫁》は、「嫁体験」というバラエティ番組に出演する、ガールズグループのメンバーオ・イニョンと、仮想の姑になった宗家の嫁、ヤン・チュンジャの一本勝負を描いたコミカルホームドラマだ。作品はバラエティとドラマを行き来しながら、様々な姑と嫁のエピソードやその中で起こる対立や和解を通じて家族の真の意味を描いていく。

Assembly

어셈블리
アセンブリー

70mins x 20eps
Production Year 2015

Director Hwang In-hyeok, Choi Yun-seok
Writer Jeong Hyeon-min



CAST



<Assembly> is a political drama surrounding the National Assembly while describing agonies and pathos of the people who struggle to make our society a better place to live in. It portraits a simple-minded, thus righteous former welder, Congressman Jin Sang-pil, transforms his image of being an ugly troublemaker into a sincere charismatic man.

Jin Sang-pil cast Jeong Jae-yeong
He spent more than twenty years of his youth working for Korea Repair and Shipyard Corporation, located in a cyber-small town, Gyeongje-si at the shore in Gyeongnam. Now, he is an unemployed household head, struggling to find a new job for three years since he got laid off. He is simple-minded, ignorant, violent, short-tempered, and brave. He is not that dumb, but not educated much since dropped out of high school. Long-suffered from hardships of life made his wife leave for her parents' house with their daughter. Then one day, as Gyeongje-si is having a Congressional by-election, the laid-offs are given new opportunities.

Choi In-gyeong cast Song Yoon-ah
Senior aide in Congressman Jing Sang-pil's office. She is the best technician, workaholic, and politicalaholic in the National Assembly

armed with a superior sense of political affairs and harsh charisma, pursuing perfectionism, valuing the result than the process, rejecting paternalism. She barely got accepted at her third trial at Seoul National University, and joined the left-wing circle and experienced the last student protest. After graduating, she enters the National Assembly as a secretary for Baek Do-hyeon that an upper classmate in the circle introduced to her. Now her age is forty. She wanted to her own politics so established ambitiously a political consulting company and became a political critic, but it is slack and about to bankrupt.

《Assembly》是一部以国会为背景的人性政治电视剧，讲述了有勇无谋、单纯、正义感爆棚的焊工出身国会议员陈尚弼从“真相男”走向“魅力真心男”的愉快成长记。通过其间不为人知的国会琐碎的内在和超现实的政治人逸话如实描绘了韩国的政治背面。

《アセンブリー》は、国会を背景として繰り上げられるヒューマン政治ドラマだ。無知で勇敢、単純で正義感の強い元溶接工の国會議員チン・サンビルが、「迷惑男」からカリスマ溢れる「真心男」に変貌していく成長過程を描く。これまでよく知られていなかった国会の裏側や、政治に携わる人々のリアルなエピソードを通じて、韓国政治の断面を鋭く語る。

The Producers

프로듀사
 制片人
 プロデューサー

80mins x 12eps
 Production Year 2015

Director Pyo Min-soo, Seo Soo-min
 Writer Park Ji-eun



CAST



Cha Tae-hyeon



Gong Hyo-jin



Kim Su-hyeon



IU

<The Producers> shows a variety of stories that happen in the entertainment division of a broadcasting company. Every detail of the production field is vividly described going back and forth between reality and fiction. This is 100% pure reality entertainment drama where highly-educated fools who are armed with over-time nightshift, mind-reading skills, and Herculean physical strength are struggling to live from day by day.

Ra Jun-mo cast Cha Tae-hyeon
 Main producer of the entertainment show "Two Days and One Night". He is such a complainer but actually has warm heart and a sense of responsibility. He has been the best friend of Ye-jin whose parents are close with his parents from an early year, but fighting is more suitable for them than a romantic chemistry.

Tak Ye-jin cast Gong Hyo-jin
 Main producer of the music show "Music Bank". When she started to work as a new female producer, she was treated as a flower of the division loved by everyone. But now she is only a fighting chicken, outshining her smart and cold words. These days, she feels something on her mind when she faces her childhood friend, Jun-mo.

Baek Seung-chan cast Kim Su-hyeon
 New producer of KBS entertainment department. He was such an elite student when school days, but now everything he had learned up to college seems to go in vain. He gradually grows his love for Ye-jin that began as being treated badly by her.

Cindy cast IU
 Top idol star. It's been 10 years being a celebrity since she entered Byeon Entertainment Agency at age 13. So she has realized early even before turning 15 that this field is too cold to get comfort though it seems so brilliant from outside. She is a master of poker face that never loses the control in any circumstances.

《制片人》以拍摄综艺节目的电视台综艺局为舞台，讲述了综艺局工作人员和综艺PD的故事。本剧以KBS综艺局为背景，穿梭在真实和虚构之间，为大家揭开综艺现场和电视台的神秘面纱。这是一部讲述在加班是家常饭、熬夜是选项、靠眼色和体力过活的KBS综艺局内资深PD们漏洞百出故事的综艺电视剧。

<プロデューサー>は、お笑い番組を制作する芸能局を舞台とし、そこに勤める芸能プロデューサーたちの話を描いた。実際に、KBS芸能局を背景とし、リアルとフィクションを行き来しながら芸能現場と放送局の素顔をさらけ出す。残業は日常、徹夜はオプション。空気を読む力と体力に身を固めた、KBS芸能局の高スペック・天然な者らの100%リアル芸能ドラマ。

Orange Marmalade

오렌지 마말레이드
 橘子果酱
 オレンジ・マーマレード

60mins x 12eps
 Production Year 2015

Director Lee Hyoung-min, Choi Seong-beom
 Writer Moon So-san



CAST



Yeo Jin-goo



Seolhyeon (AOA)



Lee Jong-hyeon (CNBLUE)

<Orange Marmalade> is a fantasy romance drama featuring a pure love story in the background of the world where a vampire and a human live together while delivering a message about discrimination toward social minorities.

Jeong Jae-min cast Yeo Jin-goo
 Called the King of Heemang High School. He is a good looking, class top, strong athlete, and sweet person, but nobody knows about him any more than that. Jae-min keeps distance with everyone with his perfect kindness and never shares his hearts with anyone. He became a grownup early because of the pain that no one knows and he can never tell anyone, and that he had to give up music and guitar that he truly loved and has never looked back again. This cold heart hidden under the gentle behaviors gets a crack by a peculiarly annoying transfer student, Baek Ma-ri.

Baek Ma-ri cast Seolhyeon
 A transfer student at Heemang High School. Expressionless face with no words or smiles as if decided to remove her existence. There is only one goal for her, which is to graduate the school safely without being revealed that she is a vampire. Since early years, once her friends - even they were her best friends-

founds out she is a vampire, they got scared, avoided and treated her like a monster, which made Ma-ri move and transfer to another school several times. To Ma-ri, humans are the only existences that cannot be trusted and must not be trusted. But all of a sudden, Jae-min who has irresistibly sweet blood smell shows up in front of her. She is anxious whenever he comes closer to her and stimulates her blood-sucking instinct of vampire.

《橘子果酱》讲述了在吸血鬼与人类共存的世界里发生的纯粹爱情故事和传递歧视社会弱势群体信息的浪漫奇幻爱情故事。本作品改编自同名网络漫画，讲述了为了在人类社会生活，挣扎求生的吸血鬼故事，憎恶吸血鬼的少年郑在民和不相信人类真心的少女白玛丽之间跨种族和跨世纪的宿命式爱情故事。

<オレンジ・マーマレード>は、ヴァンパイアと人間が共存する世界を背景にした、感性ファンタジー恋愛ドラマだ。純粋なラブストーリーに社会的弱者に対する差別といったメッセージを盛り込んだ。同名のWEB漫画を原作とするこの作品は、人間社会で生き残るため必死になる、現実的なヴァンパイアの話を描く。ヴァンパイアを憎む少年チョン・ジェミンと、人間の愛を信じない少女ベクマリの種族と世紀を超える運命的なラブストーリーをみせる。

The Man in the Mask

복면검사
蒙面檢察官
覆面検事

70mins x 16eps
Production Year 2015

Director Jeon San, Kim Yong-soo
Writer Choi Jin-won



CAST



Joo Sang-wook



Kim Seon-a



Eom Gi-jun



Jeon Gwang-ryeol

<The Man in the Mask> tells a story of a man who hides his identity behind two different masks, legitimacy and illegitimacy, justice and malice and solves cases that have been unsolvable even with his status as a prosecutor by using force.

Ha Dae-cheol cast Joo Sang-wook
A prosecutor at Southern District Public Prosecutors' Office. A materialistic prosecutor full of ambitions of success. A masked prosecutor who has a strong sense of justice at night. He is the typical prosecutor who desires for success when looking at him being such an old fox and having a tender personality. But when there is a sinner whom he could not punish enough with the law, he goes to him with his mask on his face and deals with him with his own way (fist). Though he became a prosecutor as his father wanted, he has not been able to grown out of his real violent personality. He often gets misunderstood as a material prosecutor by his one-sided love, Min-hui, but she is the only happiness and love in his life.

Yu Min-hui cast Kim Seon-a
Head of the division in charge of violent crimes at Gangnam Police Station. An elite sentimental investigator who makes a puppet of a suspect. An elite investigator who graduated National Police University. A woman of justice and passion who never

gets shaken by outside force. She seems so strong and confident outwardly but because of a trauma has a tendency to avoid a male as a man. In front of such Min-hui, two men showed up. One of them is the materialistic prosecutor Dae-cheol who once had crush on her in high school, and the other is a weirdo who has declared that he will protect her forever. She only misunderstood and distrusted at the first time but now she begins to get confused and shaken.

《蒙面檢察官》讲述了主人公躲在分别代表合法和正义、非法和邪恶的两种蒙面后面，每当遇到无法以检察官身份解决的问题，就变成蒙面英雄，改用拳头解决问题的故事。

该剧是向用合法手段武装的恶势力及庇佑它的法律挥出重重一击的搞笑电视剧。剧中人物河大哲生活在被金钱和权利绑架、失去正义的世界里，且白天和夜晚拥有两幅不同的面孔，是一个喜欢用武力解决问题、虚与委蛇的世故检察官；柳敏熙是集正义、智慧和热情于一身的感情搜查官。本剧真实地呈现了在两人之间发生的有趣故事。

<覆面検事>は、顔を覆面の下に隠し検事の力では解決できない事を拳で解決する男の話だ。作品は、昼と夜違う顔で生きていく、拳は本能、ずうずうしさはオプションの俗物検事ハ・デ Chol。そして、正義は本能、知性はオプションの情熱溢れる感性捜査官ユ・ミニ。この二人の活躍を、シリアスながらも愉快なタッチで描いていく。

Who Are You – School 2015

후아유 – 학교 2015
Who Are You- 学校2015

70mins x 16eps
Production Year 2015

Director Baek Sang-hoon, Kim Seong-yoon
Writer Kim Hyeon-jeong, Kim Min-jeong



CAST



Kim So-hyeon



Nam Ju-hyeok



Yuk Seong-jae (BTOB)



Kim Hee-jeong

A youth romance story of 18-year-old students surrounding a mysterious case happened in a school where the school's heroin suddenly disappears and comes back with her memory erased. The series realistically describes the youth lives and various sensibilities of young students and the stories of teachers and parents around them.

Lee Eun-bi cast Kim So-hyeon
A second-year student at Nuri High School with a positive, hopeful attitude. She is a big sister at the orphanage 'House of Love' and warm-hearted 'superwoman' for the younger ones. But she is at the same time just a lonely and empty-hearted 18-year-old little girl who misses her mom's hug.

Ko Eun-byeol cast Kim So-hyeon
A second grader at Segang High School. In a word, she is a perfect girl who has all of the qualities like being a good looking, having an upper-class family, and having absolutely perfect grades. But she suddenly disappears during a school field trip without any clues.

Han I-an cast Nam Ju-hyeok
A swimming star at Segang High School and Eunbyeol's 10-year childhood friend. There are two reasons I-an does not get discouraged by and keeps his pride among

this prestigious school. One is swimming that he likes the best, and the other is perhaps Eun-byeol who he likes as much as the swimming or even more.

Gong Tae-gwang Cast Yuk Seong-jae
Segang's troublemaker like a time bomb. He has been suspended and transferred from schools to schools, and Segang high school is the last place he could go. Despite all his wicked acts, the school cannot give him the hard punishments due to his hidden secret, which is that he is an out-of-marriage child of the board chairman.

KBS代表电视剧《学校》的第六个系列《Who Are You——学校2015》是一部青春校园电视剧，除了真实和细腻地描述18岁的真挚而多样感性情怀，还讲述了伴随他们一起成长的老师和父母的故事。

KBSの代表ドラマ<学校>の6番目のシリーズ<Who Are You- 学校2015>は、18歳の学生たちの素直で多様な感性と彼らを巡る先生や親の話を、リアルで繊細に描いた青春学園ドラマ。この作品は、いじめっ子から一晩で江南の名門高校の売れっ子に生まれ変わった女子高校生「イ・ウンビ」を中心に、校内で広がる様々なエピソードを盛り込んでいる。

Save the Family

가족을 지켜라
守护家族
家族を守れ

35mins x 123eps
Production Year 2015

Director Jeon Seong-hong
Writer Hong Yeong-hee



CAST



Jaehee



Kang Byul



Jung Hye-in

A family drama series that portrays love, hatred and reconciliation of a family based on the 3 generations – the grandfather who once abandoned his family, the father who has lived and worked hard only for the family but has nothing to give out, and the son who is a materialist, even calculate love to get out of the life like his father's.

Jeong Woo-jin cast Jaehee
Emergency surgeon at a poor hillside village hospital. He became a doctor, supported by all his middle-class families. He used to have a love during internship, Go Ye-won, but Ye-won's family was not satisfied with Woo-jin and made her engage with a conglomerate family. Moreover, Woo-jin's promised full-time position is taken over and turned down by a colleague's family that invested some money and built the hospital building, so he has to start work at the emergency room at a hospital in his town. While he has a new ambition that he will make sure to succeed after all those sorrow and insult, he meets a girl, head of household, Lee Hae-soo.

Lee Hae-soo cast Kang Byul
Cook's assistant in hospital cafeteria. She became a cook missing the memories she cooked with her father at her early age. After her father's second marriage, she struck out

on her own and has been living with and supporting seven orphans in a tiny rooftop house. Even though she left her family, she misses them all the time. Although the only thing she can do is cooking, but her cooking is excellent so doing a great job at the hospital cafeteria too. In front of her, who is almost like the middle-aged women—she's got hot-temper because she has been living with the teenagers with attitude, Woo-jin shows up!

《守护家族》是一部通过讲述几个不同家族的生活，探讨父母和子女究竟是否尽到自己的责任和道理，重新诠释家族和爱情含义的家庭电视剧。

《家族を守れ》は、様々な家族の人生を描き、親や子どもとして責任と道理を果たしているかを考えさせる、家族と愛の真の意味をテーマにした家族ドラマだ。家族を放置して人生の半分は五大洋を回っていた、マドロスのお爺さん。一生家族のために生きてきたが、何一つ家族にあげるものがないお父さん。そしてお父さんのような人生から抜け出したいと愛さえ計算してしまう息子。作品は、この親子3代の話を中心に家族の愛、憎み、和解を描く。

Love on a Rooftop

오늘부터 사랑해
从今天开始我爱你
今日から愛してる

40mins x 101eps
Production Year 2015

Director Choi Ji-yeong
Writer Choi Min-ki, Kim Ji-wan



CAST



Lim Se-mi



Park Jin-woo



Kim Se-jeong

<Love on a Rooftop> conveys the true meaning of family of today through a heart-warming story of a woman who finally becomes a part of a family after re-adoption and a man who chooses love over family.

In the heart of Seoul surrounded by cutting-edge skyscrapers, there is a village called Bukchon where time seems to stand still. There is Yoon's family living at the 250-year head house 'Dongrakdang' whose head is Soon-im, a master of Korean traditional tea. This time-honored family but starts to decline because of Dae-ho,

Soon-im's incompetent son and trouble maker of the family. Instead, a granddaughter Seung-hye(cast Lim Se-mi) who is an adoptee of the family tries to lead the household by supporting the family's economy. However, Seung-hye suddenly gets fired from her job under a false accusation and starts her new career as a barista.

There she meets Do-jin(cast Park Jin-woo) a perfect man who was originally a doctor but tries to become a great patissier. Working together, Seung-hye and Do-jin soon fall in love with each other until they come to know that Do-jin is a biological son of Dae-ho, Seung-hye's foster father. At the crossroads of 'Love' and 'Family', what would they choose in the end? And what would be the future of 'Dongrakdang' family?

《从今天开始我爱你》以北村韩屋250年历史的尹氏宗家“同乐堂”为背景，讲述了领养、罢养、再领养后最终成为家庭成员的一个女人和抛弃血缘选择爱情的男人之间的一波三折的爱情故事。

作品女主人公尹胜慧是被经营古美术店的北村尹氏宗家“同乐堂”长孙尹大浩和韩东淑领养、罢养和再领养的伤痛下成长的人物。作品就讲述了虽然没有一滴的血缘关系，但是生活在这个家庭的他们之间的真正的寻亲故事。作品还通过医生出身的糕点师姜道镇和尹胜慧这青春男女向着自己的事业和理想几经周折终成眷属的过程，想展示出真正家族的条件。

《今日から愛してる》は北村(ブクチョン)韓屋村にある250年の歴史を持つユン氏宗家の「トンラクダン」を背景にする。養子縁組、離縁、再養子縁組を繰り返しながらやっとなら家族になれた女と血肉の代わりに恋を選んだ男の結婚までの話を描いたドラマである。

この作品は北村のユン氏宗家の「トンラクダン」の長男で古美術店を営むユン・デホとハン・ドンスクに再養子縁組の経験をされながら傷だらけになったユン・スンヘが登場する。血縁関係ではないが家族として生きていく彼らの「本物の家族探し」！そして医者出身のパティシエであるカン・ドジンの結婚までの話！夢に向かう若者たちの挑戦と本当の家族の条件について語る。

Stardust

별이 되어 빛나리
星星闪烁
星になって光る

40mins x 128eps

Production Year 2015~2016

Director Kwon Gye-hong

Writer Yu Eun-ha, Jo So-yeong



CAST



Ko Won-hee



Lee Ha-yul



Seo Yun-ah



Cha Do-jin

A success story of a strong woman who lives a tough life with boundless energy and becomes the best fashion designer in Korea.

In the time of changes and turbulence, Jeong-rye (cast Kim Ye-ryung) gave birth of a stillborn baby. But her mother-in-law brought the baby of Mi-soon (cast Hwang Geun-hee) who gave birth of a child on the same day, and tricked her the baby was her newborn baby. This was how Mi-soon's baby became the second daughter of the president of Daeyoung Spinning, and was named Cho Bong-hee (cast Ko Won-hee) instead of the dead child. For ten years, Bong-hee has lived a happy life without knowing the secret about her birth. One day, Bong-hee meets Jong-hyeon (cast Lee Ha-yul) and is impressed by him who saves her from bullies. Jong-hyeon is also attracted by Bong-hee, a beautiful and bright girl. They get closer and closer without knowing the relationship between their feuding fathers.

Also, Bong-hee felt interested in design as she grows, and becomes the student of Sarah Park, a famous designer from USA whose Korean name is Mi-soon, her biological mother. While Bong-hee and Sarah don't know their true relationship, Bong-hee gets recognized for her design ability.

《星星闪烁》以1945年，动荡的韩国为时代背景，讲述凭着坚韧的生命力战胜坎坷生活的女子如何实现韩国顶级时装设计师的梦想，这是一部励志电视剧。

時は1945年、激動の韓国。自分の出生の秘密を知らぬまま、チエギユンの次女として元気いっぱいにつつボンヒ。ある日ボンヒは、ユン会長の息子ジョンヒョンに出会いお互いに好意を持つようになるが、このときはお互いの父親が敵対関係であるという事実を知らない。成人したボンヒは洋服店で働きながらデザインに目覚め、のちにアメリカから帰国した有名デザイナー、サラ・パク(ミスン)の元で実力を磨く。このときは、ボンヒもサラ・パク(ミスン)も、実は彼らが親子であることを知らなかったのだが・・・。

Always Sunshine

그래도 푸르른 날에
依然绿茵的日子
それでも青い日に

40mins x 129eps

Production Year 2015

Director Eo Soo-seon

Writer Kim Ji-soo, Park Cheol



CAST



Song Ha-yoon



Lee Hae-woo



Jung Yi-yeon



Kim Min-soo

Young-hee(cast Song Ha-yoon) was born as a child of concubine, but soon switched with the child of legal wife twice. Due to these subsequent attempts to switch two babies, Young-hee's fate is totally messed up. Not knowing her baby has been switched once again, Ae-sim, Yeong-hee's real mother, only cares Jeong-hee, thinking she is her real daughter. One day, Ae-sim and Jeong-hee suddenly disappear with all family's property and it makes Young-hee's life tougher than ever.

Being 18 years old, Young-hee becomes a popular high school girl with her pretty looks and brightness. But she still lives under the stigma of being a child of concubine who is the reason of family downfall. Young-hee's aunt, Min-ja treats her so badly and she is like a servant girl in the house. Finally Min-ja decides to send Young-hee to her relative's house in Seoul as a housekeeper.

Young-hee's life in Seoul is still tough for her. The circumstances are totally different from her previous ones, so even this positive and bright girl has hard times getting accustomed to a new family. There she meets In-ho(cast Lee Hae-woo) and these two young people gradually start to feel love each other. However, noticing some clues about their

relationship, In-ho's mother Yi-soon tries to separate them. In addition, as Eun-a, who was once Young-hee's half sister Jeong-hee, appears in front of her, the relationship among them goes complicated more and more.

《依然绿茵的日子》是一部出身高贵，却过着贫寒生活的主人公永希的青春记事簿和成功记。希望与绝望、欣喜与悲伤不断席卷而来的动荡70年代的长篇叙事诗。

ヨンヒは生みの母に捨てられ、父も亡くなった本家で、酷くいびられながら育つ。10代の時、家族の生活費や学費を稼ぐため上京した彼女は、家政婦を始め、バスの車掌、女工、露天商、化粧品の販売など、あらゆる厳しい職業を転々としながら働く。しかし、それにもかかわらず、心折れず、何度転んでも再び起き上がり、走り続ける…。たとえ、立ち向かっては敗れ、信じては裏切られ、傷だらけになっていても、むしろより輝く。そんな彼女の青春や成功の物語。

Blood

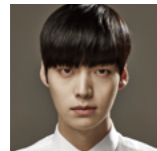
블러드
Blood
ディア・ブラッド
私の守護天使

70mins x 20eps
Production Year 2015

Director Ki Min-soo
Writer Park Jae-beom



CAST



Ahn Jae-hyeon



Koo Hye-sun



Ji Jin-hee

<Blood> is a fantasy medical series about an immortal vampire coming to realize the worth of human lives and the true meaning of what it is like to live like a human. Taking place at Korea's most renowned cancer hospital, the series depicts a personal growth of a vampire surgeon, as he goes through a lone struggle to save people's lives, bring justice, and preserve the dignity of human life. Also, various types of blood appear in this drama. Cold blood has been living under a curse; Evil blood tries to destroy humans for its sake; and hot blood loves a woman and fights for human.

Park Ji-sang cast Ahn Jae-hyeon
A surgeon and a vampire; an infectee of VBT-01 virus, to be exact. Self-healing ability and capacity for sports surpassing any human being! His only weakness is his keen response and his thirst for blood.

Yoo Rita cast Koo Hye-sun
Hepatopancreaticobiliary specialist and a nephew of the Taemin Group's president. She is very thorough in her work, yet she is a lovely woman with a clumsiness of a college girl. She keeps a memory of a boy who once saved her life when she was a child, and finally meets him.

Lee Jae-wook cast Ji Jin-hee
Director of Taemin Cancer Hospital and a vampire. To accomplish his own great cause he violently carries out his commitment. He is a cold-blooded, devil incarnate.

《Blood》是一部讲述了不死不灭的吸血鬼领悟到人类生命的珍贵和人生真正意义的过程的科幻医疗电视剧。作品以韩国最顶尖的“泰民癌症医院”为背景，讲述了一个为治疗癌症患者和守护生命的尊严和正义而孤军奋战的一名吸血鬼外科医生的成长故事。

<ディア・ブラッド〜私の守護天使>は永生の存在であるバンパイアが人間らしく生きるという真の意味を悟っていく過程を描いたファンタジー・メディカルドラマである。<ディア・ブラッド〜私の守護天使>は韓国最高の「テミン癌病院」を中心に不治の病にかかった患者を治療し、生命の尊さと正義のために孤軍奮闘するバンパイア外科医者の成長ストーリーを描いている。

The Jingbirok: A Memoir of Imjin War

징비록
懲毖录
懲毖録(ジンビロク)

60mins x 50eps
Production Year 2015

Director Kim Sang-hwi, Kim Yeong-jo
Writer Jeong Hyeong-su, Jeong Ji-yeon



CAST



Kim Sang-joong



Kim Tae-woo



Lim Dong-jin



Lee Jae-yong

<The Jingbirok: A memoir of Imjin War> is a historical series based on a war memoir called 'Jingbirok' written by Ryu Seong-ryong, one of the revolutionary leaders of the Joseon dynasty. It depicts the inside story of the Joseon dynasty and its court during the Japanese invasion of Korea from the battle of Imjin to the death of commander Lee Sun-shin at the battle of Noryang.

In delivering the vivid war scenes of the battle of Imjin, the sufferings of people and Ryu Seong-ryong's struggle for the reformation in politics within the court of Joseon dynasty, this epic drama hopes to reflect on the wrongdoings of our history and to look for a wisdom and insight in preparation for the future crisis.

Ryu Seong-Ryong cast Kim Sang-Joong
A scholar-official of the Joseon dynasty with a heart for practicality and realization of practice. During the time of Japanese invasion, he becomes the chief state counselor.

King Seonjo cast Kim Tae-woo
The fourteenth king of the Joseon dynasty. Having indirect ancestral roots, he is grappled with justifying his succession to the throne.

《懲毖録》是以柳成龍先生執筆的《懲毖録》內容為中心，展現并記載了從壬辰倭亂之前開始到李舜臣將軍殉國的“露梁海戰”期間，朝廷中發生的故事，是一部大河連續劇。為了保衛國家保護百姓，朝鮮王朝官員柳成龍親身經歷了7年的壬辰倭亂後，執筆寫了《懲毖録》。而這部電視劇正是改編自柳成龍的這本集國家危機管理、技術和實利、國政、哲學之大成，要早建立強盛國家，并向後世傳達預防亂教訓的同名史書《懲毖録》。作品以壬辰倭亂為背景，生動地展現了當時人們苦悶和傷痛、西厓柳成龍的改革意志、宣祖與朝廷大臣的政治分歧等。從中試圖尋找智慧，從觀察歷史錯誤的“懲”中得到教訓並且做到防患于未然的“毖”。

<懲毖録>はリュ・ソンリョンが書いた<懲毖録>の内容をベースに壬辰倭亂が発生する前から李舜臣將軍が戦死した露梁(ノリャン)海戦まで朝廷で繰り広げられる話を描いた大河ドラマである。<懲毖録>は国と国民を守ろうとした革新リーダーのリュ・ソンリョンが7年に亘る壬辰倭亂を経験した後、国家の危機管理ノウハウと実利中心の国政哲学を集大成した同名の著書<懲毖録>で、予め国を強くし兵乱に備えなければならないというメッセージを後世に訴えている内容である。作品は壬辰倭亂の生々しい現場、その中で起るその時代の人々の苦悶と痛み、リュ・ソンリョンの改革意志、宣祖(ソンジョ)と朝廷大臣との政治的葛藤などを描き、歴史の過ちを懲らしめ(懲)、未来の危機に備える(毖)知恵と洞察力を求めようとする。

Unkind Ladies

착하지 않은 여자들
不善良的女人们
優しくない女たち

70mins x 24eps

Production Year 2015

Director Yu Hyeon-ki, Han Sang-woo

Writer Kim In-yeong



CAST



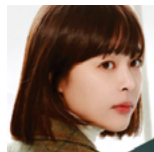
Chae Shi-ra



Do Ji-won



Kim Hye-ja



Lee Ha-na

<Unkind Ladies> features four hot-blooded women of three generations living in the same family battling with their messy, love and hate relationships to find the true meaning of life.

Kang Soon-ok cast Kim Hye-ja
Graceful face with a mouth of a sailor, she became a notorious cooking teacher amongst the high class ladies who attend her cooking classes.

Kim Hyun-sook cast Chae Shi-ra
She is honest, naive, hot-tempered, and compassionate; always having been compared to her honor student sister, she grew up not realizing her own charms despite her beautiful features.

Kim Hyun-jeong cast Do Ji-won
Anchor woman at a broadcasting company. She appears to be self-confident and warm-hearted, yet she is over-sensitive.

Jeong Ma-ri cast Lee Ha-na
Her path has been a smooth success all this time. The matter is that she doesn't know whether it was all because of her own will or her mother's.

《不善良的女人们》讲述的是30年前遭到退学的女学生，和她的母亲和女儿等与其血脉相连的不善良的母女三代的爱恨故事，以及她们的生活挫折和与人的恩恩怨怨中寻找人生真正意义的成长故事。本剧叙述是在这个没有真正导师的年代，虽然有点松懈，但逐渐成长为好老师的第三代玛丽；从充满自卑感、爱惹是生非，到现在才知道应该爱自己的第二代贤淑；曾认为自己是不幸的女人，但后来才明白人生就是美好的祝福的第一代姜顺玉，这三代女人的故事。横跨三代的她们，在摇摇摆摆的人生中坚定地找寻着爱情、成功和幸福。

<優しくない女たち>は、30年前退学させられた女子学生と彼女の母と娘、情熱的な3代の優しくない女たちが憎み合い、愛し合う人々と人生の真の意味を探っていく成長ストーリーである。このドラマは人生の師匠がないこの時代にぎこちないが良い先生に成長していく3代目の女マリと、劣等感で固まったトラブルメーカーからようやく自分を愛するようになった2代目の女ヒョンスク、不幸な女だと思ったが人生が祝福であることが分かった1代目の女スンオク。この3代に渡った彼女たちが危うげな人生を耐えながら経験する愛と成功、幸せ探しを描いている。

House of Bluebird

파랑새의 집
青鸟之家
青い鳥の家

70mins x 50eps

Production Year 2015

Director Ji Byeong-hyun

Writer Choi Hyun-kyung



CAST



Lee Jun-hyeok



Kyung Soo-jin



Lee Sang-yeob



Chae Soo-bin

<House of Bluebird> is a cheerful and beautiful family drama that awakens the preciousness of our nearby family just as the title "Bluebird" symbolizes, through the stories of maternal love that goes beyond blood ties, and the stories of parents and children struggling in the reality of the 'Sampo' generation (the generation that gives up three things: courtship, marriage, and childbirth).

Kim Ji-wan cast Lee Jun-hyeok
29-year-old job seeker with a warm-hearted and considerate personality. After much twists and turns, he finally enters Nooga World as a new employee.

Kang Young-joo cast Kyung Soo-jin
Dearest friend of Ji-wan's sister Eun-soo. After deliberate consideration, she decides to go to a path that she really desires, even if that means going against her parents' wish.

Jang Hyeon-do cast Lee Sang-yeob
Successor of Nooga World and a leader of a nameless musical band. He starts to become attracted to Ji-wan's half-sister Eun-soo, who he had never paid attention to before.

Han Eun-soo Cast Chae Soo-bin
Ji-wan's half-sister. She gets to like Hyeon-do when he approaches her, but because of Ji-wan's distrust towards Hyeon-do, feels very upset quite often in the beginning.

《青鸟之家》描述了在“就业难、内退、甲乙关系”等大变化中的大韩民国现实和在这一现实中一起克服困难的多种多样家庭中的年轻人成长的精彩故事。该剧描写了超越血缘的伟大母爱，以及一起经历“三抛世代（抛弃恋爱、结婚、生产）”现实的父母与子女之间的故事。就像题目“青鸟”象征的寓意，告诉你眼前家庭的珍贵。是一部优美愉快的家庭剧。

<青い鳥の家>は「就職難、希望退職、甲乙関係」を代弁する大韓民国の中で、これらを克服していく青春の成長と多彩な家族の話を描いた。血縁を超える母親の偉大な愛、そして三抛世代(恋愛、結婚、出産の三つを放棄する世代)の現実を一緒に乗り越えていく親と子供の話。タイトルである「青い鳥」が象徴するように、近くにいる家族の大切さを悟らせる愉快で心暖まる家族ドラマである。

SPY

스파이
スパイ Spy

50mins x 16eps
Production Year 2015

Director Park Hyun-seok
Writer Han Sang-woon



CAST



Kim Jae-joong (JYJ)



Bae Jong-ok



Yoo Oh-seong



Koh Seong-hee

A former North Korean spy Hyerim becomes an ordinary housewife in Seoul. One day, a crushing mission is given to her from North; It is to win his son Seon-Woo over, who works for NIS(National Intelligence Service). Now, she has no choice but to gamble risking her life to protect her family.

<Spy> is a family spy drama where an ordinary housewife Hye-rim, who has hidden her past as an ex-agent, happens to undertake a new mission to turn her son Seon-woo, a National Intelligence Service agent, over to her side.

Unlike other spy series, <Spy> aims more a heartwarming drama by including family love on the general spy theme. It features an ardent maternal love through a woman who has lived as an ordinary wife and mother and decides to be an agent again for her beloved son, and her son who finds out about his mother's secret little by little.

《SPY》讲述了一个隐藏自己过去曾是间谍的事实，过着平凡的家庭主妇的生活的惠林有一天突然接到了要收买吸纳在国情院工作的儿子的任务而展开的家族谍报的故事。

《SPY》与一般的难解的、复杂的谍报剧不同，是一部试图融入韩国式的“家族之爱”的情感电视剧。我们周边的平凡家庭的主人公“间谍”为了自己心爱的儿子，重新站出来成了“间谍妈妈”。虽然过去曾是间谍，但是现在却过着平凡的家庭主妇的生活。该剧是一部体现这个爱子心切的母爱与了解自己的平凡的家庭主妇妈妈的隐藏的密码的儿子之间所展开的“新概念家庭谍报电视剧”。

<スパイ>は、元スパイという過去を隠し、平凡な主婦として生きてきたヘリムに国情院所属の息子を包摂しろという任務が下され、それから広がる家族諜報ドラマである。

<スパイ>は、複雑な諜報ドラマとは違い、韓国的情緒である「家族愛」を語る新しい試みをした。我々の周りにいるような平凡な家族が主人公である<スパイ>は、愛する息子のためにもう一度「スパイママ」に戻る母の切々たる母情と、母の隠された秘密を知った息子の話を込めた「新概念・家族諜報ドラマ」である。

Healer

힐러
ヒーラー

70mins x 20eps
Production Year 2015

Director Lee Jeong-sub
Writer Song Ji-na



CAST



Ji Chang-wook



Park Min-young



Yu Ji-tae

A mysterious messenger of the 22nd century, an online newspaper reporter who works hard not to be a "yellow journalist," and a popular reporter who agonizes over the truth and reality. When these three people meet, a passionate romance starts and the truths from the past and present reveal themselves to the world.

<Healer> is a TV series featuring the younger generation who think words like 'politics' and 'social justice' are just meaningless to them, grow through the hardships their parents' generation left them and the conflicts between truth and belief.

The series describes a story of three young people. A mysterious messenger who steals the secrets of others at night, an online newspaper reporter who works hard not to be a 'yellow journalist', and a popular news reporter who agonizes over the truth of a past incident. When these three people meet, a passionate romance starts and the truths from the past and present reveal themselves to the world.

《Healer》以在某大广播电视公司工作的明星记者有一天了解到过去的事件的真相，从而在信念与真实之间相矛盾为主线，描述了一群认为政治或社会正义等都是与自己的生活无关的、倒霉的单词的年轻人同父母留给自己的世界相抗争，从而治愈自己和世界的、痛快淋漓的、各种体裁相结合的热血浪漫故事。

《Healer》的中心人物——某大广播电视公司的记者金文浩是唯一一个了解从父母到子女时代相接的缘分和事件的前因后果的人物。有一天他了解到了过去事件的真相，从此他有意接近剧中其他人物，帮助他们。这是一部描述真实与信念之间相矛盾的、感性的、动作浪漫故事。

<ヒーラー (Healer)>は大手放送局に勤めているスター記者がある日、気付いた過去の事件の真実、信念との間で迷うストーリーである。政治や社会正義なんて気持ち悪いと思い、無視してきた若者らが、親の世代が残してくれた世界と立ち向かい、自分と<ヒーラー>は親世代から現世代までつながっている事件のつなぎを知っている唯一の人物、スター記者キム・ムンホが、事件に関わっている主要人物に意図的に接近し、彼らを助け、真実と信念の間で葛藤する話を描いた感性アクションロマンスドラマである。

The King's Face

왕의 얼굴
王的面孔
王の顔

70mins x 23eps • Production Year 2014

CAST Seo In-guk, Lee Seong-jae, Cho Yoon-hee



A period drama series about Gwanghae, a son of a concubine who is installed as a Crown Prince and his tragic love triangle between his father King Seonjo and a woman. For over sixteen years, he faces constant tests of his talent as a ruler by his enemies inside and outside palace. However, Gwanghae fights all these death threats and attempts of dethronement, overcomes his fate with his physiognomy, and eventually becomes the King.

《王的面孔》讲述庶子出身,登上世子宝座的光海君, 16年间在废黜与死亡的威胁之间历经艰辛, 最终以观相作为武器, 与命运相抗争, 最后登上王位的故事。
这部作品既描写了光海的波澜万丈的成长故事, 又描写了父亲宣祖和儿子光海之间为了爱一个女人而展开的悲情三角恋爱关系, 是一部真实感人浪漫的动作片。该剧以光海从世子时期开始就饱受内忧外患, 他的君主资质不断受到质疑, 最后终于成为君主的故事为根据, 展示了父(宣祖)与子(光海)之间为了爱一个女人而形成的三角恋爱关系。

＜王の顔＞は庶子出身で世子(王のお世継ぎ)の座につき、16年間廃位と殺害脅威に追込まれた光海が観相を武器にし運命を乗り越え王になるまでの過程を描いたドラマである。
光海の波乱万丈の成長ストーリーと一人の女性を置いて三角関係に置かれた父の宣祖と息子の光海の悲劇的な恋を描いた「感性ファクションロマンス活劇」。宮の内部の敵と外部の乱と戦いながら君主の資質が問われた光海君が結局王座につくまでの成長ストーリーをベースに三角関係に置かれた宣祖と光海の対決と悲劇的な運命を描いた残酷なロマンスが広がる。

Thank you, My Son

고맙다 아들아
谢谢你, 儿子啊
ありがとう、息子よ

70mins x 2eps • Production Year 2015

CAST Lee Jung-sin(CNBLUE), Ahn Jae-min, Choi Jin-ho



Featuring two families, each having a son who studies for college entrance exam after their first and second failure... This drama looks at the issue with the nation's examination system, leading us to think about the true meaning of life through the changes in the family due to the parents' academic desire for their children. <Thank you, My Son> aims to communicate a meaningful message to every generation by describing family affection in the midst of two different families of Hyeong-jun and

Hyeong-san going through their different conflicts.

该剧以高考落榜的一次复读和两次复读生的家庭为中心, 探讨了韩国的高考入学考试制度存在的弊端。通过描写高三学生父母的欲望和由此给家庭带来的变化, 让人重新思考什么才是真正的人生目标。由于儿子的大学入学考试, 焔山和焔俊两个互不相同的家庭都有各自的矛盾和辛酸, 通过这两个家庭的故事, 不同时代的人, 情感得以沟通, 家庭之爱给人带来温暖, 是一部老少皆可共感的连续剧。CNBLUE 的贝斯手李正信和

正在出演KBS1日日剧《只有你是我的爱》的安在民将扮演彷徨中的复读生和两次复读生。

一浪生と二浪生の息子を持った二つの家庭を中心に韓国の受験制度の問題を察し、親の欲気によって変化する家庭を通じて人生の真の目標を考えさせるドラマ。ヒョンサン、ヒョンジュン両家庭の葛藤と哀歎、そして世代間疎通と暖かい家族愛を描き、全世代に共感を与える。CNBLUEのベシストであるイ・ジョンシンとKBS1のドラマ＜あなただけが私の愛＞に出演しているアン・ゼミンが浪人生役と二浪生役に扮する。

You Are the Only One

당신만이 내 사랑
只有你是我的爱
あなただけが私の愛

35mins x 120eps • Production Year 2014

CAST Han Chae-a, Seong Hyuk, Ji Joo-yeon



A family series set on the 'Share House', where people with no relations live under the same roof. A fruit shop keeper who used to be a successful TV producer, a middle-aged woman who was abandoned by her family, a single father, and a biracial Kopino. child of Korean father and Filipino mother come to live in the same house. Various events stemmed from these people with different backgrounds will give viewers laugh and tears.

《只有你是我的爱》是以最近流行的“合租屋(Share House)”为素材, 通过描写生活在一个屋檐下的多个家庭的故事, 反应了我们这个时代真正家庭的意义。

＜あなただけが私の愛＞は最近のトレンドである「シェアハウス」という素材を反映しひとつ屋根の下で暮らす多家族の話を通じて今時の家族の意味を振り返るドラマである。
この作品は血縁関係でもない人々が経済的に困って一緒に暮らす「シェアハウス」を背景にする。売れっ子的プロデューサーから一瞬果物市場の商

人になった女性(ハンチェア)、家族から捨てられた中年女性(キム・ヘスク)、シングルダディ(カンナムギル)、韓国人の父親とフィリピンの母の間で生まれたハーフの「コピノ」(キム・ミンギョ)が「恋愛-結婚-出産-人間関係-マイホーム」の五つを諦めてお互い頼り合い新しい家族になっていく過程を感動的でコミカルに描いている。

Love & Secret

달콤한 비밀
甜蜜的秘密
甘い秘密

40mins x 102eps • Production Year 2014-2015

CAST Shin So-yul, Kim Heung-soo, Yang Jin-woo



A heartwarming family series about a bright and confident single mother Han Ah-reum and a cynical man Cheon Seong-woon who pushes everyone away. This two, seemingly very opposite each other, heal their emotional wounds while going through all the troubles surrounding a baby and realize what true love is and what a real family is.

《甜蜜的秘密》讲述了开朗坚强的妈妈和对外冷酷的挑剔男, 两个性格完全相反的男女之间, 通过一个孩子, 互相抚平对方伤口, 领悟到真正爱情和亲情的家庭剧。《甜蜜的秘密》正如题目所示每个角色都有各自的不为人知的秘密, 他们为了实现自己的梦想而孤军奋战。

＜甘い秘密＞は不埒な秘密を持っているしっかりした シングルマザーと人に冷ややかな男、正反対の男女が子どもをを通じてお互いの傷を慰め癒し、真実の愛と家族愛に目覚める家族のドラマである。

＜甘い秘密＞は、'シングルマザー'という驚くべき秘密を抱えているが、常に明るくて堂々としたハンアルム(シンソユル扮)が、ママとして堂々と生きていく中で、内面の傷をもち人に冷ややかな男子チョンソヌン(キムフンス扮)に出会い起きるエピソードを中心に、三人の家族の波乱万丈なストーリーを描く。

What Happens to My Family?

가족끼리 왜 이래
家族之间何必这样
家族なのにどうして

70mins x 53eps • Production Year 2014-2015

CAST Yu Dong-geun, Kim Hyun-joo, Kim Sang-kyung, Park Hyung-sik



A family TV series about a father, who has been sacrificing his whole life for his children, finally sues them for being undutiful. Soon-bong is a father of three children. His eldest daughter is a powerful secretary of a big company. The older son is a competent doctor specialized in stomach cancer. The youngest son is a high-spirited youth, searching for his first job. The family has seemingly no problem, but why on earth does he have to sue his own children? Soon-bong's eventful lawsuit against his children begins!

《家人之间为何这样》通过描写一个以子女为中心过了半辈子的现时代的父亲为了改造自私自利的子女,不得已拿出“不孝诉讼”这个苦肉计来教育孩子的故事。通过描写车氏一家在日常生活中的左冲右撞,用欢笑和感动表达了真正的家族的意义,是一部感人的家庭喜剧。遭到父亲的起诉的三名子女,就如同剧名一样,家人之间为何要这样呢?长女江心是手握大权的大集团企业的会长秘书。老二,即长子姜宰是公认的有实力的胃癌主治医生。小儿子达奉是血气方刚的就业准备生。表面上看起来没有任何问题的这个家庭,举世无双的一切为了子女的傻瓜父亲为什么会以“不孝”为由起诉自己的亲生子女呢?

〈家族なのにどうして〉は、一子子供の面倒をみてきた親バカスポンが、自己中心的な子どもたちを改造するため「親不孝訴訟」を起こし、それから起こる色々な事件を通じて本当の家族の意味を語るヒューマン家族ドラマ。表から見ると何の問題もなさそうな家族だが、世の中二つとない親バカのスポンはなぜ親不孝訴訟を起こしたのだろうか?

Mindeulle

일편단심 민들레
一片丹心蒲公英
一途なミン・ドゥルレ

40mins x 134eps • Production Year 2014-2015

CAST Kim Ga-eun, Hong In-young, Yun Sun-woo, Jeon Seung-bin



It was such a hard time that we never want to go back, but the memories in those days make us look back. The old times that seemed to have stopped in the faded photographs have come back in the same beautiful color as it was before. Now, a story about special children who will make everyone happy begins. Min Deulle is a girl grown up in an orphanage but bright and cheerful. One day when she happens to watch Sun-hee making noodles, the noodle becomes her dream. With her diligence, friendliness,

and inborn talent in business, she puts a restaurant to a big success in spite of all odds. Now the success story of a bright girl Min Deulle who is growing up through friendship, family and love is ready to deliver a heart-warming message to you.

《一片丹心蒲公英》记录了心理怀着与养父之间的约定,战胜各种逆境朝着梦想一路奔跑的蒲公英的温暖的成功的电视剧。作品还描写60~70年代,一对在面粉厂上班的姊妹、友情与爱情的家庭喜剧。

親の行方先も分からないまま児童養護施設に預けられているが逞しくて明るい性格で周りの人を幸せにするドゥルレ。ドゥルレのおかげで施設はいつも笑い声が止まらない。ある日、施設長の悪行に気づいたチン社長は娘のセヨンと一緒に施設に向かうのだが…一方、子供たちのいたずらでため池に溺れかけたセヨンはドゥルレに助けられ、そのことをきっかけに二人は大の仲良しになるのだが…。

Naeil's Cantabile Nodame Cantabile Korean ver.

내일도 칸타빌레
明日如歌(韩国版《交响情人梦》)
ネイルもカンタービレ

70mins x 16eps • Production Year 2014

CAST Joo Won, Shim Eun-kyoung



2000's modern classic Japanese hit TV series <Nodame Cantabile>is coming to Korea as<Naeil's Cantabile>
<Naeil's Cantabile>is a series that features romance between cold-hearted man and weird, bubbly girl, and coming-of-age struggles of main characters, who grow their dreams of classical music and exude their passions. The series is a story of love of the young people. It features a man who has everything but feels empty inside, and a girl who has nothing but is full of energy.

The two, who seems to be extremely different from another, finds their way to complete their lives by holding each other in their hearts.

最受妈妈的朋友们喜爱的儿子,无比挑剔的男人与活泼、出格的女人之间蜜糖似的恋爱传奇。《明日如歌(韩国版《交响情人梦》)》是一部关于主人公们成长的故事,描述了为了实现对古典音乐的梦想而燃烧热血青春的年轻人的爱情和成长故事。

〈ネイルもカンタービレ(韓国版のだめカンタービレ)〉は、クラシック音楽に対する夢を育てながら情熱を燃やす熱血青春の恋の物語である。何でも持っているように見えるが心の奥は寂しい男と、何も持っていないが活発でエネルギー的な女。正反対に見えるこの二人の男女がお互いを好きになることでお互いの人生を完成して行く。

Discovery of Love



연애의 발견
恋爱的发现
恋愛の発見

70mins x 16eps • Production Year 2014

CAST Mun Jeong-hyuk, Jeong Yu-mi, Seong Jun



A romantic comedy series featuring a love triangle between a woman and two men, who are her ex-boyfriend and current boyfriend. Yeo-reum is a lovely furniture designer who runs her workshop space. For the past 2 years, she's been dating Ha-jin with a sweet and gentle personality. But Yeo-reum's peaceful existence is shaken when her ex-boyfriend Tae-ha reappears in her life. Yeo-reum now has to make a choice between her ex-boyfriend, who broke her heart, and her new boyfriend whom she is dreaming to marry.

《恋爱的发现》讲述的是三个男女寻找真正爱情的浪漫喜剧故事。女主人公在结束了与过去的男朋友的恋爱关系后,开始了全新的恋情,可是那个已分手的男朋友却十分后悔,他突然又重新出现在了她的面前,从此他们之间开始了新的故事,他们真的能找到真正的爱情吗?

在与南河镇开始新的恋情的韩夏天的面前,出现了对自己的过去十分后悔的前男友姜泰河。让韩夏天一个人内心痛苦,让她一个人等待,虽然在她旁边却让她感到孤独的前男友,在他与现在的新的男朋友之间到底韩夏天会选择谁呢?

〈恋愛の発見〉は、元彼と別れ新しい恋を始めたハン・ヨルムの前に自分の過ちを反省した元彼が現れ起こる三人の男女のラブストーリー。ナム・ハジンと新しい恋愛を始めたハン・ヨルムの前に自分の過ちを悔やんだ元彼のカン・テハが現れ、結婚まで考えている今の彼氏が元彼か、果たしてハン・ヨルムは誰を選ぶのだろうか?

Lovers of Music

트로트의 연인
TROT恋人
トロットの恋人

70mins x 16eps • Production Year 2014



CAST Ji Hyun-woo, Jeong Eun-ji(A-pink), Shin Seong-rok

A man who hates 'teuroteu' music but a musical genius meets a lady who knows only 'teuroteu' songs and big loser in real world. Will 'The project of making a Teuroteu Queen' which is their desperate effort to survive succeed? Chun-hee is in a miserable living condition, but she tries hard to keep positive attitude. One day she meets a musical genius Jun-hyun who was a big superstar once but selfish and hates 'teuroteu' songs.

藐视TROT音乐的天才音乐家与只有TROT才是活下去的唯一出路的、这个时代最强的失败者少女相遇！为了生存下去，两个人的“TROT之女王节目”能否成功！！
《TROT恋人》是一部描写为了抚养总爱惹事的父亲和妹妹，在非常艰难的生活中也要活得开朗明亮、在TROT方面有才能的20多岁实际上的少女家长崔春熙与轻视TROT，只考虑自己的目中无人的过去的超级明星、天才音乐家张俊贤的相遇，从而成长为TROT之女王的过程的浪漫戏剧片。

トロットが大嫌いな天才ミュージシャンと歌ならトロットしか知らない根気強い女の子が出会った！二人の「トロット女王つくりプロジェクト」は果たして成功するのか！〈トロットの恋人〉はチュニがトロットが大嫌いな天才ミュージシャンジのジュンヒョンに出会いトロットの女王に生まれ変われる話を描いたロマンチックコメディドラマである。

Big Man

빅맨
ピクマン

70mins x 16eps • Production Year 2014



CAST Kang Ji-hwan, Lee da-hee, Choi Daniel

A TV series about a lowlife who is swept in a vicious scheme, and gets a new life as an eldest son of a conglomerate family. Orphan and lowlife Kim Ji-hyeok has become an heir of a leading conglomerate family overnight. Ji-hyeok sacrifices himself and makes effort for his new-found family and a new love named Mi-ra, but learns that everything was a vicious scheme by the family. During his journey, the man gets hurt and broken, but realizes he has to stand up to the world to save the people he loves.

《Big Man》描述了三流人生活着的男主人公为了挽救必须进行心脏移植的财阀集团独生子而卷入阴谋，有一天以财阀集团长子身份过上新生活。但是意识到被操纵的事实后与世上不正之理作斗争的故事。
作为孤儿的男人金智赫过着人生最低层生活。有一天，睁开眼睛一看，却成了左右大韩民国的财阀玄星集团的长子姜智赫？！为了新见到的家人和陷入爱情的苏美罗，他甚至以牺牲自己的人生而做努力。但在知道了这一切都是玄星集团的阴谋以后…

孤児として生まれどん底の人生を送ってきた男キム・ジヒョク。ある日、韓国を制する財閥のヒョンソングループの長男のガン・ジヒョクに生まれ変わった？！新しく出会った家族と、愛するようになったソ・ミラ（イ・ダヒ）のために自分を犠牲し、努力するジヒョク。だがこのすべてがヒョンソン家の陰謀だった…。

Blade Man

아이언맨
アイアンマン

70mins x 18eps • Production Year 2014



CAST Lee Dong-wook, Shin Se-kyung

A fantasy love story about a man who has blades standing upright all over his body, and a woman who can possibly help him get over his broken heart with her true love. Joo Hong-bin, the CEO of a game company and who has got everything but a good personality, turns into a monster one day. His fury and rage turns into blades coming out from his body. This man, meets Son Se-dong, a woman with a bright personality and Chang, his first love's son. Will they be able to heal his

wounded heart with their warm hearts in the end?

《Blade Man》讲述了一个心灵在遭受创伤或在愤怒时，身上就会长出尖锐利器的男人朱宏斌和一个会用温暖来抚摸他的内心伤口的、温暖的、善良的女人孙世彤相遇并演绎爱情的浪漫幻想爱情故事。

<アイアンマン>は心の中の傷と怒りが刃になり体から刃が生え始めた男子ユ・ホンビンと彼の痛みを労わる心の暖かい女ソン・セドンが会って

描くロマンチック・ファンタジー・メロドラマである。このドラマは体に刃が生えるという設定を中心に世の中の傷ついた人々を慰めるヒーリングストーリーである。特に災難や不條理が打ち続いた2014年の韓国でヒーローが世界を救うという<ファンタジー英雄談>でもあるのだろう。自分の欲望を息子に投影させた父とそんな父を死ぬほど憎んだ息子の格闘技。そして仲直りの物語！人を言葉で死なせるほど毒舌が上手な男とそんな彼を治癒し真面目な人間として成長させる純粋で暖かい女性の恋の物語である。

Gunman in Joseon



조선총잡이
朝鮮枪手
朝鮮ガンマン

70mins x 22eps • Production Year 2014



CAST Lee Jun-ki, Nam Sang-mi, Han Ju-wan

The age of civilization. A gun reached to by it's own force in the name of civilization. Park Jin-han who is the best sword man in the Joseon dynasty and in charge of keeping king Gojong safe is against for that gun. Unfortunately he failed, and then was shot to death by that gun. His son Park Yun-gang also failed to revenge with his sword. After all, Yun-gang abandoned his sword in tears and chooses to grab a gun.

开化期。随着新生事物的涌入，有一支新式手枪流入到了朝鲜。面对这把枪，护卫高宗的朝鲜第一剑客朴震汉和他的儿子朴允江执剑相视。但遗憾的是父亲朴震汉由于这把新式手枪而殒命，他的儿子也未能用剑替父报仇。结果儿子朴允江为了复仇含泪弃剑执枪。
为了替父复仇儿子朴允江成了枪手。他白天是傲慢放肆，放荡的日本绅士。可是到了晚上他却是让百姓愉快的朝鲜枪手朴允江。
作品希望通过他的努力实现让所有老百姓都感到痛快的“正义”。

開化期、新しい文物の波に乗って朝鮮に流れてきた新式銃一丁。その銃に朝鮮第一の武士パク・ジンハンと彼の息子パク・ユンガンが剣を握って立ち向かう。しかし、父が新式銃の銃弾に撃たれなくなる。ユンガンは復讐を決意するが、剣ではとてもかなわないものだった。
結局、ユンガンは涙の中で剣を捨て銃を握る。3年後、父親の復讐のため現われたパク・ジンハンの息子パク・ユンガン。昼間は生意気で淫蕩な日本の紳士だが、夜になると朝鮮ガンマンに变身する。彼の活躍で万民の正義が実現される痛快感をプレゼントしたい。

Golden Cross

골든 크로스
黄金交叉
ゴールドエンクロス

70mins x 20eps • Production Year 2014

CAST Kim kang-woo, Lee Si-young, Uhm Ki-jun



The series focuses on the secret club called 'Golden Cross' whose members are big movers of the Korean economy, and a man who's wrongfully framed by the club and seeking revenge. <Golden Cross> is a story of a man who loses his family by the scheme of tycoons of the Korean economy. It is also a story of the man struggling between his conscience and greed, who swore his loyalty to people who destroyed his family, to take his revenge on them.

以韩国上层0.001%的可以撼动韩国经济的秘密组织 '黄金交叉' 为背景, 描述被卷入他们的阴中的一个男子的报复与欲望的黑暗悬疑复仇剧! 《黄金交叉》描述了一个被卷入可以左右韩国经济的、看不见的手的阴谋的组织的阴谋而丧失家人的男人的故事。为了复仇他亲自加入到毁灭了他的家人的组织中宣誓效忠, 却被卷入一个更大的漩涡, 从而在贪欲与人性中间难以做出抉择。

韓国上位0.001%の経済を動かす秘密クラブ「ゴールドエンクロス」で、彼らの陰謀に巻き込まれたある男の復讐と欲望を描いたドラマである。<ゴールドエンクロス>は、韓国の経済を動かす秘密集団の陰謀に巻き込まれ、家族を失ったある男のストーリーを描いている。復讐のために自分の家族を崩壊させた者のもとへ潜入し、巨大な渦に巻き込まれながら、貪欲と妹の死に隠れた陰謀を暴く物語である。

Two Mothers

버꾸기 등지
布谷鸟巢
カッコウの巢

40mins x 102eps • Production Year 2014

CAST Jang Su-hee, Hwang Dong-ju, Lee Chae-yeong



A tale of a woman who is seeking revenge for the murder of her big brother, by becoming a surrogate mother of the woman responsible of his death. Baek Yeon-hee broke up with her first love and married another man, a president of a restaurant chain. However, Yeon-hee gets a cervical cancer and becomes infertile. Her mother-in-law forces her to have a child by a surrogate, who is a sister of Yeon-hee's first love, Hwa-young. Their relationship brings drama, between a mother who tries

to keep her child and another one to get her child back.

《布谷鸟巢》是一部描写一个怀着复仇心成为把自己的哥哥推向死亡的女人的代理母亲, 从而做梦要报复的女人李和映和另一个为了守住自己的人生和孩子而奋斗的女人白妍熙之间展开的矛盾纠葛的凄惨、哀婉的复仇剧。

<カッコウの巢>は兄を死へと走らせた女が代理母になって残酷な復讐をしようとする女性(イファヨン)と、自分の人生と子どもを守るために奮

闘する女性(ベクヨンヒ)との葛藤を描いた凄絶で切ない物語である。子どもを守ろうとする母と取り戻そうとする母の葛藤と復讐がドラマの面白さを増す。ベクヨンヒの夫のチョン・ピョングクとイファヨンのドロドロの三角関係と、ベクヨンヒへのユソソンの純愛も描かれる。

My Dear Cat

고양이는 있다
猫来了, 喵
猫はいる

35mins x 119eps • Production Year 2014

CAST Choi yun-yeong, Hyun-woo, Choi Min



A TV drama about a man and a woman, who tries to find their respective cats, but in turn face with their families' hidden secrets, that leads to conflicts and reconciliation between them and their families. There is a hungry cat wandering around the alleys of the city in search of food. A magazine journalist Yang-soon takes the cat to her home, and a law school student Chi-wong steals the cat from her. The stealing brings the two together, they fall in love, and they realize

something they never knew before: their dreams.

《猫来了, 喵》以猫为媒介, 讲述了两个男女为了寻找各自失去的猫而相遇又相爱的故事。在这过程中又知道了原来人所不知的家庭的秘密和真实情况, 并由此两家由矛盾纠葛转变为和睦和谐的故事。

主人公のコ・ヤンスン(チェ・ユニョン)は、5年前に父親の会社が倒産し死亡、父が残した借金を返すために雑誌社で働いている。ある日、車に轢

かれそうになっている野良猫を助け、自分についてくるその猫を飼うことにする。一方で、ヨム・チウン(ヒョヌ)は、両親から期待され法学部に入ったものの、今になってカメラマンになりたいと両親に内緒で休学する。高利貸からお金を借り高いカメラを買った為、返済が難しくなり、仕舞いにはそのカメラまで取り上げられてしまい、返さなければ家に押し掛けると脅される。そんなチウンの元に、猫を探せばお金を手に入れることが出来るという話が舞い込んで...

Hi! School-Love On

하이스쿨 러브온
ハイスクール-ラブオン

60mins x 20eps • Production Year 2014

CAST Woohyun(INFINITE), Seongyeol(INFINITE), Kim Sae-ron



A High school boy Woo-hyeon is helping his grandmother Mal-suk with her small restaurant. Woo-hyeon somehow feels lonely by his father's indifference (who is living in the United States) and misses his mother whom he has lost contact. One day he falls off the top of the building when he tries to save his classmate Jin-yeong, but he is saved by an angel Seul-bi, whose job is to reap the soul of the dead humans, and their relationship of destiny begins. Seul-bi, by saving Woo-hyeon, becomes a

human with a beating heart. Overwhelmed by the fact that she has to deal with human life, Seul-bi fakes her memory loss and moves in with Woo-hyeon.

《Hi! School-Love on》讲述了为拯救陷入危机的男学生而变成人类的天使与这些单纯的热血青年所展开的跌跌撞撞的爱情和成长的魔幻浪漫故事。

正義感が強く同級生たちから人気のウヒョンはある日、クラスメートを救おうとして屋上から落ち

てしまう。しかし奇跡的に天使であるスルビに救われ、スルビと運命的な出会いをする。スルビはウヒョンを救ったせいで心臓がときめく人間になり、人間界で生きなければならぬ状況に置かれる。そして仕方なく記憶を失ったふりをしながらウヒョンと同居を始めるのだが...

Beyond the Clouds

태양은 가득히
阳光灿烂
太陽がいっぱい

70mins x 16eps • Production Year 2014

CAST Yoon Gye-sang, Han Ji-hye, Kim Yu-ri



There has been a gunshot at one night in the spectacular jewelry exhibition held in Bangkok. Young-won is the fiancé of the gunfire victim, and Se-ro is the most likely suspect. The woman thought the gunfire had blown her love forever. The man assumed that it had taken his life away. And their lives are entwined in the cruelest relationship. Five years later, Sero, after his term in jail, plans to take revenge on Belle la Fair, the top-tier jewelry business which had

crushed his own life. In his newly taken name Lee Eun-su, he is headed for Belle la Fair. He would meet Young-won with whom he had fallen in love five years ago.

《阳光灿烂》讲述的是失去父亲和失去未婚夫的男女之间的孽缘。围绕着宝石，在泰国发生了一起枪击事件，从而使得男主角郑世路的人生轨迹发生了大转变。而女主角韩英媛失去了心爱的未婚夫。

盛大な宝石博覧会が開かれたバンコクで、ある夕方、一発の銃声が鳴り響く。殺害された男の婚約者であるハン・ヨンウォンと、その男を殺した犯人にされてしまったチョン・セロ。5年後、刑務所から出たセロは、自分の人生を台無しにしたジュエリーブランド‘ベルラベア’を相手に復讐を図るが、そこで5年前に一目惚れしたハン・ヨンウォンに出会うことになる。

Jeong DoJeon

정도전
郑道传
鄭道傳(チョンドジョン)

60mins x 50eps • Production Year 2014

CAST Jo Jae-hyun, Yoo Dong-geun, Ahn Jae-mo



In the late 14th century, during the Goryeo Dynasty, power is a tool for exploitation. Jeong Do-jeon, who has long been in despair, finally discovers the purpose of his living in such a historical context after a decade of life spent in exile. It is to create a revolution to establish a new dynasty. He visits General Lee Seong-gye, who is greatly admired by the people. This historic meeting leads to the foundation of the Joseon Dynasty. Jeong Do-jeon dies in disgrace as an accused traitor, despite his

critical role in the foundation of the Joseon Dynasty. Yet his philosophy and ideology live on as the backbone of the Joseon Dynasty for 500 years.

十四世纪后期的高丽。权利变成了搜刮财产的工具，有志之士离开后的宫殿里奸臣们阿谀奉承更加猖獗。经过十多年的发配与流浪生活，郑道传在绝望的尽头终于找到了自己所盼望的易性革命。他决定去找深受百姓尊敬的武将李成桂。这次历史性的会面与后来朝鲜的建立联系在一起。既是朝鲜的建国者，同时又带着逆贼的污

名面临死亡。
14世紀後半、高麗。権力は収奪の道具と転落し、志のある人々が去った宮殿には奸臣たちのへつらいだけ横行していた。鄭道傳(チョンドジョン)は絶望の底から自分の歴史的な召命を見いだす。それは易姓革命。彼は民の尊敬を一身に集めていた武将のイ・ソンゲ(李成桂)を訪ねていく。その歴史的な出会いが朝鮮の建国につながった。

Wonderful Days

참 좋은 시절
美好时光
本当に良い時代

70mins x 50eps • Production Year 2014

CAST Lee Seo-jin, Kim Hee-sun, Taecyeon (2PM)



In 2014, Dong-seok is a prosecutor, and is dispatched to his hometown where he kept the distance for the past fifteen years. Hae-won, who had spent the affluent period in her life, has been leading the difficult life working for a private loan company since her father's death and the subsequent demise of his business. Dong-seok's reunion with Hae-won allows him to revisit the old feeling at youth, which has been treasured so far.

《美好时光》讲述了穷困的少年姜东硕成为成功的检察官后，时隔15年，回到故乡而所展开的描写爱情和家庭之珍贵的一部家庭剧。通过回到故乡并再次遇到令人心酸的初恋车海媛，讲述了在这种人情淡薄的生活还依然存在的真正的爱情的故事。

2014年、検事になったドンソクは15年間離れていた地元へ発令された。故郷に戻ったドンソクは、変わり果てたヘウォンの姿を見て目を疑う。いくら歳月が経ち、すべての富裕米華を失い、底辺まで墜落しても、ドンソクが憶えているヘウォ

ンはここまで墜落してはいけない。ドンソクは、ヘウォンを昔の彼女に戻すことを決心するのだが…。

KBS Web Drama Ganseochi, The Tale of the Bookworm

간서치열전
看书痴列传
看書癡列伝

5-17mins x 7eps • Production Year 2014

CAST Han Ju-wan, Min Ji-a



A behind story hidden in "Hong Gildong Jeon", the first novel in Korean alphabet. Around the time when the book was written, there was a person who was willing to risk his life for a book. His name was Suhan the 'Seochi'(bookworm)! The book disappears from the scene of murder, and Suhan the bookworm, famously known for his love of books, is arrested as a lead suspect. However, innocent Suhan, as he is trying to save his own life, he sets out to find the book, just to read the valuable

book for once. Will Suhan be able to find the book safely?

《看书痴列传》讲述了韩国著名小说《洪吉童传》的诞生轶事。“犯罪心理”“连环杀人案”等现代词汇不时冒出。在案件侦破的过程中，书虫、书洞、书郎你方唱罢我登场，原来看个书还有这么多门道！该剧融合了喜剧、犯罪、刑侦等多种元素。

地上波の初Webドラマ。最初のハングル小説であり、当代最高の文章家であるホ・ギョンが書いたといわれる本が殺害現場から消え、本に命をか

けることで有名なスハンが容疑者として捕まる。しかし潔白なスハンは自分の命を守るため、貴重な本を一度でも読んでみるため、本を探し出すことにしたが…。本一冊を取り巻く残酷な黒い手の正体一つずつ明かされるが…。スハンは果して無事に本を探し出せるのか。

KBS Drama Special

2015 Houston International Film Festival
Platinum Remi / TV Movie (Monster)

드라마스페셜
连续剧特集
ドラマスペシャル

70mins x 26eps Production Year 2011
70mins x 18eps Production Year 2012
70mins x 12eps Production Year 2013
70mins x 26eps Production Year 2014
70mins x 18eps Production Year 2015



The superb quality that matches a cinematic masterpiece! And the diversity as in buffet! Variety of short and four-part miniseries covers different topics in unconventional approaches that bring Korean TV series to a higher dimension. Drama Special is famously known for its various topics, genre selection, and high quality. Avid fans love its diversified style, featuring single, two-episode, or four-episode drama.

The Serials of KBS Drama Special returns for its third season with contemporary topics and strong visual imagery, successfully fulfilling its audience's expectation.

《连续剧特集》体裁丰富、流派众多、作品完成度高、深受观众好评。《连续剧特集》努力采用独幕剧、二幕剧、四幕剧等多种形式反映现代生活，深受观众喜爱。《连续剧特集》以反映现代生活的素材和具有冲击效果的影像和精良的制作水准体现了电视剧的精髓。

〈KBSドラマスペシャル〉は多彩なテーマとジャンル、高い作品性が評価され、2部作、4部作など多様な形式と新しい試みでドラママニアたちに愛されている。連作シリーズ第3弾となる〈2013ドラマスペシャル連作シリーズ〉でも、現代を反映するテーマとインパクトある映像で、完成度の高いドラマの真髄を披露する。

Bel Ami

예쁜 남자
漂亮男人
綺麗な男

70mins x 16eps • Production Year 2013-2014

CAST Jang Geun-seok, IU, Lee Jang-woo, Han Chae-young



〈Bel Ami〉 is a success story of Dokgo Ma Tae, who is very handsome and attractive; becoming a truly beautiful man with his knowledge he gained by seducing ten very successful women's hearts. Kim Bo Tong, an ordinary Korean woman trying to capture Ma Tae's heart, adds romantic twists to the series.

《漂亮男人》讲述的是具有国宝级的长相和富有魔性的男子独孤马特勾引韩国最上层的10名成功女人，从中获取经验，并让马特最终成为真正的《漂亮男人》的过程的故事。是一部马特版的成功白皮书。这里再加上一心守望并热爱马特的大韩民国真正的普通女人，现实版的灰姑娘金普通的《漂亮男人》死守记，更为本剧增添了浪漫和幽默色彩。

〈綺麗な男〉は、トッコ・マテが美貌と生まれ持ったセンスを武器に、韓国の上位1%の成功した10人の女の心を奪うノウハウを通じて、本物の〈綺麗な男〉に成長していく過程を描いたマテのサクセスストーリーである。そして、大好きなマテを見守る、極めて普通の女キム・ボトンとのロマンチックコメディの真髄を見せてくれる。

Marry Him If You Dare

미래의 선택
未来的选择
未来の選択

70mins x 16eps • Production Year 2013-2014

CAST Yoon Eun-hye, Lee Dong-geon, Jeong Yong-hwa, Han Chae-ah



〈Marry Him if You Dare〉is based on the unique concept that the main character receives a visitor who is herself from the future. The future her argues with the present her all the time, while the future her helps her discover who she is and how to alter her fate and destiny.

This drama will present a new and unique kind of fun to viewers with its thrilling love triangle between the man Mirae wants to love and the man who she is supposed to

love, and through the tug-of-war between the present Mirae and the future Mirae.

《未来的选择》正如作品的名字一样是一部“未来的我”找到“现在的我”的故事，告诉我应该寻找真正的自我，为开辟其他的人生道路，指给我选择的方向的、一部设计独特的电视连续剧。在自己想爱的男人和自己应该爱的男人之间展开的令人心醉的恋爱故事，现在的我和未来的我相互碰撞，互不相让的故事将会带给观众带来意外的惊喜。

〈未来の選択〉はタイトルの通り、未来の自分が現在の自分を訪ねてきて、真っ直ぐな自我を求め、別の運命を開拓できるような導いてくれるというユニークな設定である。好きになりたい男と好きになるべき男の間で繰り広げられる、ピリッとするラブライン。現在と未来の自分がぶつかり合いながら繰り広げる気力争いは、視聴者たちに一風変わった楽しさを与えてくれるだろう。

Prime Minister & I

총리와 나
总理与我
総理と私

70mins x 17eps • Production Year 2013-2014

CAST Lee Beom-su, Yoon Ah, Yoon Si-yoon, Ryu Jin, Chae Jeong-ahn



For the sake of the father having the incurable illness and the motherless children, a paparazzi reporter plans to marry the youngest ever prime minister and tries to sell a national-scale hoax of their marriage to the public.

Kwon Yul is the youngest prime minister in Korean history. This popular young prime minister is a man of integrity and principle, but he has a large void in his life.

It is his wife who died and left him three children. One day, a female reporter, who

turns out to be a major headache, appears in his life. She is the gossip columnist Nam Da-jung, who lives by her wits and is good at playing things by ear.

建国以来最年轻的国务总理权律。虽然清廉、耿直，人气十足，但是有一个阴影，那就是留下三个孩子离开人世而给他造成的夫人空缺的事实。有一天，在权律的面前出现了容易惹事的女记者，临机应变、主义颇多的演艺部记者南多贞。

史上最年少の国務総理クォン・ユル。廉潔で剛直な人気のある若い総理である。ただ一つの陰は、三人の子を残してこの世を去ってしまった妻の存在である。そんなある日、クォン・ユルの目の前におてんばな女性記者が現れる。デタラメな芸能部記者のナム・ダジョン。クォン・ユルはメチャクチャな彼女とぶつかり、少しずつときめき始めるが…
〈総理と私〉は、仕事一筋の0点父親であるクォン・ユルが、ダジョンに出会って本当の父になっていく過程を暖かく描いたロマンソドラマである。

Angel's Revenge

천상여자
天上女子
天使の唄

40mins x 103eps • Production Year 2013-2014

CAST Yoon So-yi, Kwon Yul, Park Jeong-cheol, Mun Bo-ryung



The woman who wanted to be Virgin Mary becomes a woman seeking revenge for her sister.

The man who lived a glamorous life as a child of the rich family embraces the evil for the woman. Their never-ending love story goes on. A woman who wants to live like a saint cuts off the wings of an angel and picks up the sword of revenge for her murdered sister.

This is a love story filled with the ups and downs of two dramatic lives.

To avenge her sister, this tomboy postulant at a convent becomes an evil, two-faced woman. And a spoiled man who hails from a wealthy family is reborn as a saint because of his love for the woman.

想过圣女一般的生活的女人，为了替被人杀害的姐姐复仇，决定收起天使的翅膀，拾起复仇的利剑！为了替姐姐复仇，她从一个见习修女丫头，成了具有雅努斯的双面性的恶魔女人。由于深深地爱上了她，富三代公子成了热心的爱情的圣者。两人之间展开了波澜壮阔的爱情故事！

聖女として生きたかった女、殺された姉のために、天使の羽を折り復讐の刀を持つ！姉の復讐のために、おてんばな見習いシスターからヤヌスのような悪女に変身する女と、世間知らずの財閥3世から熱い愛の聖者に生まれかわる男の、ドラマチックなラブストーリー！

Melody of Love

사랑은 노래를 타고
乘着歌声的爱情
愛は歌に乗って

35mins x 151eps • Production Year 2013-2014

CAST Da Som, Baek Seong-hyun, Hwang Seon-hee, Kim Hyung-jun



Life is like a musical! Youth, mid-life, and the senior generation each have their own stage. The lives of three different families feature the preciousness and fun of life.

Gong Deul Im is auditioning for a musical for four years. Like a wild flower capable of growing without care, Deul Im dances and sings to the world that ignores her completely.

She wears clothes secretly "lent" from her parents' dry cleaner and goes on

her way to another audition but crashes into Hyun Woo, and she stumbles in a relationship with Tae Gyeong, a director from a company she managed to get in after many twists and turns. She becomes acquainted with two new men in her life.

梦想当公务员的年轻人，梦想结婚的女大学生，因为“梦想是奢侈的”而遭到挫折的年轻人，我们的女主人公呐喊着“我所有的一切就是梦”来到了他们中间.....

《乘着歌声的爱情》是一部以梦想当歌剧演员的

女主人公孔德林（金多顺）为中心，展示真正的家庭温暖的电视连续剧。

公務員になることが夢である青年、結婚が目標だという女子大生、“夢は贅沢”だと挫折する青春に“私が持っているのは夢しかない”と叫ぶヒロインがやってくる。<愛は歌に乗って>は、ミュージカル俳優という夢に向かって走り続ける前向きなヒロインのコン・ドゥリム（ダソム）を中心に真の家族愛を描いている。

Secret Love

비밀
秘密

70mins x 16eps • Production Year 2013

CAST Ji seong, Hwang Jeong-eum, Bae Su-bin, Lee Da-hee



"I don't need love!" The man does not believe in love.

"My man will never change!" But the woman is betrayed by her lover. The man and the woman play hide-and-seek of love. Yoo-jeong and Do-hun have been a couple for 7 years. On the day Do-hun proposes Yoo-jeong, he causes a car accident and hit Ji-hee. He abandons wounded Ji-hee on the road so she dies with her un-born baby.

Yoo-jeong takes the blame and serves 5

years of imprisonment. But Do-hun grows apart from Yoo-jeong little by little. In the meantime, Min-hyeok, Ji-hee's boyfriend, vows revenge on Yoo-jeong.

这四个人姻缘、爱恨从此交织在一起。侑静和度勋是相恋了七年的恋人，侑静的支持和鼓励使度勋成了检察官。但是两人的婚姻遭到了家庭的反对。不幸在度勋向侑静求婚的当天，度勋出了交通事故，使无辜的智慧殒命，侑静为爱顶替检察官度勋的罪行入狱。可是度勋却对侑静慢慢的疏远了。而智慧曾经的恋人敏赫始终没有忘记报

仇，发誓要对侑静进行疯狂的报复。

7年もの間、愛を育ててきたユジョンとドフン。ユジョンに尽くしてもらったお陰でドフンは検事になったが、母の反対で結婚は容易ではない。ついにユジョンがドフンのプロポーズを受けた日、交通事故が起こり、その事故でジヒが死亡する。ユジョンは検事であるドフンの代わりに刑務所行を選択し、ドフンは徐々にユジョンから遠ざかっていく。ジヒの恋人だったミンヒョクはユジョンに向けて復讐を誓うが...

Ruby Ring

루비반지
红宝石戒指
ルビーの指輪

40mins x 93eps • Production Year 2013-2014

CAST Lee so-yeon, Kim seok-hoon, Lim jeong-eun



<Ruby Ring> is a story of two sisters whose identities and lives are swapped after an accident. This drama shows how lies, out of infinite desire, can affect our lives so poisonously.

The fraternal twins Ruby and Runa have different looks and characters. One day they have an unfortunate accident together. During surgery their faces are swapped and their lives are turned upside down. Will they succeed in switching back to their own lives?

《红宝石戒指》讲述了一对孪生姐妹由于一次意外交通事故而导致两人互相对方的人生的故事。阐述了为满足无穷的欲望而编造的谎言，就像是一剂毒药，对于人生有多么致命的危险！有一天，性格和长相都不同的孪生姐妹露碧和露娜遇到了意外的交通事故。在手术过程中，两人的面孔被互换掉，结果因此连命运也遭到了改变……。命运改变的姐妹能否找回各自的人生呢？

<ルビーの指輪>は、ある事故をきっかけに、姉妹の人生が入れ替わってしまう話を描く。限りな

Wang's Family

왕가네 식구들
王家一家人
ワン家の家族

70mins x 50eps • Production Year 2013-2014



CAST Oh Hyun-gyung, Jo Seong-ha, Lee Tae-ran, Oh Man-seok

The second daughter is heart-broken because of her unemployed husband. The third daughter, all of a sudden, quits her stable job as a teacher to become a writer. The well-to-do eldest daughter and her family move in her parents' home after her husband went bankrupt. By a twist of fate, the three generations of the Wang family live together now. This drama depicts conflicts between parents and their daughters caused by the parental favoritism and between husbands

and wives.

完美体现今日韩国所有关于家庭的“关键词”的“现实性家庭连续剧”。该剧用愉快的笑声和至深的感动一下子就把我们在日常现实中所感到的疲倦，把我们所受到的压力赶跑了。由于丈夫没有收入而伤透了心的二姑娘，毫无理由地突然辞掉工作要当作家的三姑娘，原来生活很富裕的大女儿也倾家荡产回到了娘家！《王家一家人》以三代同堂为中心，描写了夫妻间的纠纷、父母的偏爱所产生的矛盾。

怠け者の夫のせいで苦勞している次女、いきなり作家になると宣言し職場をやめてしまった三女、派手に暮らしていた長女まで完全に落ちぶれててしまい実家で暮らし始める!いろいろあって三代が共に暮らすことになった<ワン家の家族>。このドラマは、夫婦の葛藤、親の偏愛に対する子どもたちの葛藤などを描いたドラマである。

Good Doctor



굿닥터
好医生
グッドドクター

70mins x 20eps • Production Year 2013



CAST Ju Won, Moon Chae-won, Joo Sang-wook

A young man with Savant Syndrome – a condition of a mental disability similar to autism – has become a surgeon. He possesses the photographic memory and great space perception, but has autism. He finally gets over all the barriers and scornful remarks of his colleagues, and becomes the doctor. Diagnosed with level-3 autism and savant syndrome as a child, Park Si-on demonstrates prodigious capacities with a photographic memory and an exceptional

space perception and the masterly drawing skills. With Dr. Choi's help, he gets through a medical school in a local university and becomes a pediatric surgical resident at Seongwon University Medical Center, one of the nation's top hospitals. Will he become a good doctor despite his disability? Will he also learn how to love from Yun-seo?

《好医生》以大学医院小儿外科为背景讲述了专业医生们的努力和爱情，是一部描写从事医学事业

的人的生活和工作连续剧。该剧讲述了患有学者综合症及发育障碍的青年朴施温如何克服他人偏见逐渐成长为小儿外科专业医生的过程。

<グッドドクター>は、大学病院小児外科を背景として繰り広げられる専門医たちの努力と恋の物語を描いたヒューマンメディカルドラマである。サヴァン症候群(自閉症や知的障害を持ちながら、ある特定の分野で卓越した才能を発揮する症状)の自閉症患者であるパク・シオンが、世の中の偏見を乗り越えて小児外科専門医として成長していく過程を描いたドラマである。

The Blade and Petal

칼과 꽃
刀和花
刀と花

70mins x 20eps • Production Year 2013



CAST Uhm Tae-woong, Kim Ok-bin, Kim Young-cheol

Romeo and Juliet in the version of Goguryeo Dynasty in 642 A.D. The man and the woman, who fell in love amid the hostility between the two parents, experience the royal espionage interwoven with revenge and tragic love. In the later years of Goguryeo, Princess Muyeong, King Yeongryu's daughter and Yeon Choong, Yeon Gaesomun's son have a fateful encounter and fall in love for the first time. However, King Yeongryu is killed during the coup led by Yeon Gaesomun

which turns Princess Muyeong's heart cold as ice and makes her get involved in a plot to assassinate Yeon Gaesomun and Yeon Choong... The blade symbolizes hatred while the petal represents love. In <The Blade and Petal>, love embraces hatred. This story of two star-crossed lovers caught between the age-old family feuds tries to tell that no matter what, love means to forgive once more.

高句丽末期，营留王的女儿舞伶与高句丽渊盖苏文的儿子渊忠陷入初恋的爱河。但是由于渊盖苏文发动政变杀死了营留王，公主舞伶开始实施消灭渊盖苏文和渊忠的复仇计划.....

高句麗米留(ヨンリュ)王の娘、ムヨンと淵蓋蘇文(ヨンゲソムン)の庶子、ヨンチュンは運命的に出会い恋に落ちる。しかしヨンゲソムンが起こしたクーデターにより、ヨンリュ王は命を失うことになる。そのため、ムヨンは心を閉ざしてヨンゲソムンとヨンチュンに刀先を向けることになる。

Don't Look Back: The Legend of Orpheus



상어
鲨鱼
サメ

70mins x 20eps • Production Year 2013



CAST Son Ye-jin, Kim Nam-gil, Ha Seok-jin, Lee Ha-nee

Sharks don't have swim bladders, and they have to keep swimming not to die. The man who has been equipped with power returns to get a revenge for family, and eventually levels the accusations against his lover. This is a story of the man's tragic love story. Han Yi-su lost his father and now his own life is in danger, because of the family of the woman he once fell in love with. He surgically altered his face and is now back with a new identity.

He is ready to get revenge on his ex-

girlfriend's family. This drama is a tragic story about the conflict of love and revenge.

《鲨鱼》讲述了一个为了复仇、无所畏惧、逃避他乡多年后成为强者回归的、甚至对自己心爱的恋人也要拔刀相向的、冷酷的男人韩伊树(金南佶饰)和在致命的初恋面前动摇的、内心深受苦痛的女子赵海友(孙艺真饰)之间的至深的爱情的故事。该剧描写了一个由于受到自己心爱的恋人的家庭的陷害而失去父亲、并且处于死亡边缘的男人韩伊树虽然改头换面、隐藏自己的身份回来对自己

的恋人的家庭举起了复仇之剑，但是在复仇与爱情之间还是有所动摇的悲剧的爱情故事。

<サメ>は、一族の復讐のため愛する女性に矛先を向ける徹底したボーカークフェイスの男、ハン・イス(キム・ナムギル)と、突然現れた初恋の前で揺れ苦しむ女、チョ・ヘウ(ソン・イェジン)の切ない恋と運命を描いたドラマである。愛する女の一族によって父を失い、死の危機に陥った男(ハン・イス)が、顔を整形し身分を隠して女の家族に復讐の刃を突き付けるが、復讐と愛の間で葛藤する切ない物語である。

The Fugitive of Joseon

천명
天命

70mins x 20eps • Production Year 2013

CAST Lee Dong-wook, Song Ji-hyo, Lim Seul-ong, Song Jong-ho



"I will die after I save you." The medical doctor of the king's court is framed by the conspiracy and becomes a fugitive. He struggles to find the cure for his daughter with a rare disease. <The Fugitive of Joseon> is the story of Choi Won, a doctor at the royal family's Medical Center, who becomes a fugitive after he is unjustly accused of having poisoned King Injong. While trying to avoid the capture, he desperately tries to find a cure for his ailing daughter who suffers

from an incurable disease.

朝鮮中宗末年(1544年)的一个晚上,世子的主治医遭到残酷杀害。内医院医官崔元虽然遭此案牵连蒙冤入狱,但是他却戏剧般地成功逃出了监狱。但是,对于一介医官的追捕却让东宫、中宫及朝廷大臣们紧张不已。最后甚至出现了要除掉崔元的刺客。冷酷的追杀者与崔元之间展开了追与被追、令人窒息的追击战。随着故事的展开,围绕“毒杀世子”的丑陋阴谋开始被一一揭开。

朝鮮12代王の仁宗毒殺陰謀に巻き込まれ、逃亡者となった内医院の医官のチェ・ウォンが、不治の病にかかった娘を生かすため死闘を繰り広げる。冷酷な追跡者たちとチェ・ウォンの、追って追われる追撃戦。朝鮮版逃亡者の物語が始まる! 朝鮮中宗の末(1544年)のある夜、皇太子の主治医が凄惨に殺害される。内医院の医官のチェ・ウォンはこの事件の濡れ衣を着せられるが、劇的に脱獄する。ところが、密かにチェ・ウォンを殺そうとする刺客まで現れ…。息も詰まる追い討ちの中、'皇太子毒殺'をめぐる醜い真実が一つづつ明らかになっていく…!

The Queen of Office



직장의 신
职场之神
オフィスの女王

70mins x 16eps • Production Year 2013

CAST Kim Hye-su, Oh Ji-ho, Jeong Yoo-mi, Jo Kwon (2AM)



<The Queen of Office>, based on 'The Pride of the Temp' which was aired by NTV of Japan in 2007, tells us about an able, temporary contract employee with 124 skill-based certificates, who performs brilliantly in the office. Making the most out of the big success of, and great empathy with the Japanese original, this drama aims to satisfy the publics' expectations of fun by illuminating the effects of social significance in the contemporary labor market, with a moving

lead-performance by Kim Hye-su, a top actress renowned for both her charisma and style.

无所不能的“万能契约职员”的生动愉快的形象!《职场之神》是以2007年日本NHK公司播出的“《派遣员的风格》中的万能职员大前春子”为原型的剧作。该剧描写了拥有124个资格证书的万能契约职员,她的愉快、生动的形象,反映了办公室里发生的故事。原作在日本放映时人气十足,得到了社会的共鸣。该剧由富有个性魅力的韩国最优秀女演员金惠秀出任女主角,充满情

趣,意义发挥到了极致,让观众充满了期待。

特Aランクの評価を受ける契約(派遣)社員の愉快な活躍ぶり! <オフィスの女王>は、2007年、日本NTVで放送された'ハケンの品格'を原作とした作品で、資格証124個を持っている契約(派遣)社員の愉快な活躍ぶりを描いたオフィスドラマである。日本でも高い人気を誇り、社会的にも大きな反響を呼び起こした原作を基に、カリスマと個性あふれる韓国最高の女優 キム・ヘスの出演で、その面白さがさらに期待される。

IRIS2: New Generation

아이리스2
アイリス2

70mins x 20eps • Production Year 2013

CAST Jang Hyuk, Lee Da-hae, Lee Jun (MBLAQ), Yoon Du-jun (BEAST)



<IRIS2> is a spy action drama inspired by still-divided North and South Korea. The head of the NSS (National Security Service), Jeong Yu-geon (actor Jang Hyuk), fights IRIS, a secret organization connected with the industrial-military complex, which seeks any opportunity to trigger a war and has intruded into the NSS and his own personal life. The storyline begins three years after the death of Kim Hyun-jun (actor Lee Byung-heon), in 2009's <IRIS1>, and deals with the still-open investigation into the existence of

the secret crime organization. A significant part of the film deals with tracking down and unveiling the motives of Mr. Black and Mr. Baek San (actor Kim Young-cheol), additionally finding clues surrounding Hyun-jun's mysterious death in Jeju Island in <IRIS1>

《IRIS2》是国家安全局NSS所属的郑有建队长(张赫 饰)与侵入组织内部及危及自己的生活的IRIS相对抗,揭露其阴谋与秘密的韩国式谍报动作电视剧。

終わらない戦い! 圧倒的スケールと迫力感あふれるアクションドラマの決定打! <アイリス2>は、国家安全局のNSS所属チョン・ユゴンチーム長(チャン・ヒョク)がアイリスに対して、彼らの陰謀と秘密を解いていく超大型アクションドラマである。2009年に放送された<アイリス1>の主人公だったキム・ヒョンジュン(イ・ビョンホン)の死から3年後。その実体を追うために終わらない戦いが続く。秘密組織のアイリスとミスターブラック、逮捕されたベクサン(キム・ヨン Chol)の実体と、済州島で殺害されたヒョンジュンの謎が全て明かされる。

AD Genius Lee TaeBaek

광고천재 이태백
广告天才李太白
広告の天才イテベク

70mins x 16eps • Production Year 2013

CAST Jin Goo, Park Ha-sun, Cho Hyun-jae



Though Lee Tae-Baek has neither a high level of education nor good looks, he has exuberant creativity and passion. In a word, Tae-Baek is a unpredictable, positive, and strong young man. His endless job interviews in advertising field is no avail, since he drops out of a low-ranking collage in province with a low English scores. His effort for success seems up in the clouds. A series of failures forces him to take a part-time job at Sinage Company, a

subcontractor of a conglomerate, Geumsan Advertising. While he is working at Sinage Company, he meets Baek Ji-Hyun, Go Ah-ri, and Eddy Gang. While the four young people engage in the same advertising field, they are ushered into conflict both professionally and emotionally.

没有华丽的履历,长相也一般,但却有常人所没有的创意和燃烧的热情,超越想象,积极向上,钢铁般的战士李太白!带着梦想,今天还在为成为广告人而勇敢地站在面试官的面前。

今日も広告マンになるための夢を持ち、面接官の前に堂々と立つ。しかし結果は脱落。その理由は地方大学の中退と低い英語の点数。その後も広告代理店への入社試験に続々と滑り、金山アドの下請けの看板の店でバイトをしていたある日、テベクは金山アドのインターン職員のベク・ジユン、アカウント・エグゼクティブのコ・アリ、本部長エディー・カンに会い、あらゆることで対立する。広告に身を投じた若者たちの爽快な広告界の話が繰り広げられる。

School 2013

학교2013
学校 2013

70mins x 16eps • Production Year 2013

CAST Jang Na-ra, Choi Daniel, Lee Jong-seok, Kim Woo-bin



School life of the New Generation! The colorful stories of real life teenagers! <School 2013> is a drama set in a school that is a miniature of the human society. Absence of communication, lack of emotions and hierarchy based on power... It's all there.

It takes a real and closer look into the school lives of teenagers living today. The tense relationship between the students, the teachers and the parents is like an eternal triangle.

Perpectives from all those involved are deligently captured to convey the vivid lives of all at school.

You will get to meet them so up close and personal, you will see a part of yourself in their lives.

《学校2013》是一部真实地描述在毫无沟通和缺乏爱心, 以及深受强制性的身份等级关系影响的"学校"这一小社会里, 富有个性化的青少年们的人生的电视剧。电视剧同时投射出彼此无法缩短距离的呈三角式关系的学生与教师及家长的立场,

通过栩栩如生地刻画师生们的各种形象, 预计将会激发不同年龄阶段的人们的关注和共鸣。

<学校2013>はコミュニケーション不在、固い上下関係、潤いのない「学校」という小さな社会の中で、個性強い青少年たちの生活をリアルに描いたドラマである。乗り越えられないトライアングル構造を成す生徒、父兄、そして教師の見方を同時に収め、現実でありそうな教師や生徒たちの姿を生々しく描写し、様々な年齢層から共感を得られると期待されている。

Jeon Woo Chi

전우치
田禹治
チョン・ウチ

70mins x 24eps • Production Year 2013

CAST Cha Tae-hyun, Lee Hee-jun, Uee, Hong Jong-hyun



<Jeon Woo Chi> is based on the ancient classic novel "Jeonwuchi-jeon". Yet it is peppered with romance, action and comic elements so that everyone regardless of age and sex can sit together and enjoy the show. Betrayed by a friend, Jeonwuchi loses his father figure and the woman he loves, Hong Mu-yeon (played by Uee). Now he dreams of revenge.

He is the master of Yuldoguk and he emerges as the hero for the weak and helpless common people of Joseon

Dynasty. Elements of Taoist Magic is added for flair to the old tale. The outrageous imagination and dynamic actions provide fun and humor to classic story.

《田禹治》是在古典小说《田禹治传》基础上加以综合的武侠历史剧, 集爱情、武打、喜剧一身, 是男女老少任何观众都可围坐在电视机前观看的一部剧作。

作品描述了因朋友的出卖, 失去如同生父般珍视的洪吉童和自己所爱的女人洪玉妍(Uee)之后, 策划复仇计划的栗岛国道士田禹治转变为朝鲜时

代软弱无力的百姓们的英雄的故事。此外, 道术这一崭新素材的新颖的想象力和强烈的武打动作作为观众献上开心而爽快的欢笑和趣味。

友達の裏切りで、父親のように慕っていたホン・ギルドンと愛する女、ホン・ムヨン(ユイ)を失ってから復讐の念燃える、栗島国の道士チョン・ウチが朝鮮時代の弱き民たちのヒーローになっていく物語。道術という新しい素材からの奇抜な想像力、ダイナミックなアクションは愉快・痛快な笑いと面白みを与えてくれる。

Ohlala Couple

올랄라 부부
乌拉拉夫妇
ウララ夫婦

70mins x 18eps • Production Year 2012

CAST Shin Hyun-jun, Kim Jeong-eun



<Ohlala Couple> is a family-comedy that depicts hilarious lives of the divorced couple whose bodies are switched after they sign the divorce paper. Director Lee Jung-seob from <Bread, Love and Dreams> and comedy writer Choi Soon-sik <Please Come Back, Soon-Ae> with Kim Jung-eun and Shin Hyun-joon's comic acting generate big laughs from the audience.

爱情虽然是很像魔术一样, 但结婚确实是现实! 没有你活不下去就结婚了, 结婚后却因为你活不

下去就像战争似地打仗的夫妇。但是在离婚协议书上签字的那天, 两个人的灵魂突然间互换了。家庭主妇的妻子变成了酒店的经理, 曾经作为酒店经理的丈夫变成了全职家庭主妇。

恋愛は魔法のようだったが、結婚は現実! 結婚して以来「君じゃないと」から「君のせいで」に変わってしまった。離婚届に判を押ししたその日、二人の魂は入れ替わってしまった。やり手のホテル리어だったが、一瞬にしてオバサンになったスナム! 婚家に12年もこき使われる主婦だったが、出世と不倫への欲求だけ残った憎たらしいホ

テリアーになったヨオク!

<ウララ夫婦>は離婚届けを出した夫婦が裁判所にて魂が入れ変わり、それから巻き起こる奇想天外な物語を笑いと感動で綴ったホームドラマである。『製パン王キム・タック』で演出力を認められたイ・ジョンソプ監督と『カムバック! スネさん』で独特なユーモア感覚を発揮したチェ・スンシク作家のコンビに、キム・ジョンウン、シン・ヒョンジュンのコミック演技の盛り合わせ!

The Innocent Man

착한남자
善良的男人
優しい男

70mins x 20eps • Production Year 2012

CAST Song Jung-gi, Mun Chae-won, Park Si-yeon



A story about Kang Ma-ru who was an innocent medical school student but becomes a swindler of women's hearts to take a revenge on the womankind. Jae-hee was a reason for it. Ma-ru loved her so much that he even got himself accused of murder to protect her. However, she betrayed Ma-ru, and drives him to the brink of destruction for her ambition. Seo Eun-gi who is hopelessly attracted to Ma-ru at first sight cannot help but falling deeper into him. Ma-ru tries

to use Eun-gi for his revenge. Eun-gi didn't expect his revenge, and enormous pain and shock that accompanied it. But even if she expected, she would've gladly re-walk the steps she walked before. Will Ma-ru be able to succeed in revenge in the end?

为了自己心爱的女人放弃一切却遭受背叛, 然而下决心通过别的女人来进行报仇的男人姜马路(宋钟基 饰), 不知不觉地疯狂爱上这个男人的徐恩基(文彩媛 饰), 虽然是自己深爱的男人却不得不把他推向深渊的女人韩在熙(朴诗妍 饰)的

酸楚爱情, 是一部精彩的情节剧片。

<優しい男>は、愛する女のために全てを捧げたが、裏切られ、復讐を企むカン・マル(ソン・ジュンギ)、そんな彼に溺れていくソ・ウンギ(ムン・チュウォン)、命よりも愛した男を窮地に追い詰めさせられたハン・ゼヒ(パク・シヨン)、3人の切ない恋を描いた正統メロドラマである。

Big

빅
ビッグ

70mins x 16eps • Production Year 2012

CAST Kong Yoo, Lee Min-jeong, Suzy



A body-change between 18-year-old high school teenage student, and successful man in his thirties with a fiancée.

A teenager becomes a thirty-something in a blink, where he has to learn how to live a life as a grown-up.

And a woman who has to deal with a lot of trouble when her perfect fiancée turns into a teenage boy.

<Big> starts with a what-if premise where thirty-something fiancée and 18-year-old student change bodies. Pediatrician Seo

Yoon-jae and high school student Kang Kyung-joon fall into a river together in an unlucky accident. No one knows why their body changed, or how they are connected.

Also, many viewers will be curious to find out how the love between Kil Da-ran, a high school teacher, and her adolescent-spirited fiancée.

《Big》是以30岁的订婚男与18岁的高中学生灵魂互换为构想展开的情节。因偶然的意外，一起掉到江里的30岁少儿青少年科医生徐允在和18岁

的高中生姜京俊。两人为什么会进行灵魂交换，又会产生什么样的缘分？通过两人的灵魂交换，作为老师的未婚妻吉多兰的爱情会发生怎样的变化是剧情的看点。

18歳思春期の高校生と30代最強スペックの「完璧な婚約者」の魂がチェンジ！一瞬で十代の少年が三十代の男性になる。少年から男性になっていく成長期！一瞬で完璧な婚約者が十代の少年になってしまって困惑する女！

Bridal Mask

각시탈
新娘面具
カクシタル

70mins x 28eps • Production Year 2012

CAST Ju Won, Park Gi-woongu, Jin Se-yeon



<Bridal Mask> is a TV series adaptation of Heo Young-man's comic book of the same name. Under Japanese Occupation, Lee Gang-to (played by Ju Won) with martial arts skills, stands up to Japanese forces and take an active part as a hero. This series is action-packed hero story portrayed in beautiful image with diverse storylines deal-ing with romance, friendship, and brotherhood.

With a hit original comic book and two years of preparation, 10 million dollar

budget and great actors on board, this series is setting expectations high on the creation of well-made TV drama.

《新娘面具》根据韩国漫画家徐英万的同名漫画改编，以日本占领时期的1930年为背景，精通于武术的主人公李江土与日本帝国主义抵抗的作品。除了华丽的动作片及感人的英雄故事外丰富多彩的情节，友情，兄弟爱等高清图画，是奉献给观众值得期待的一部作品礼物。

<カクシタル>はホ・ヨンマン画伯の同名漫画をドラマ化した作品で、 日韓併合期の1930年代を背景にし、武術の達人であるイ・ガントが日本帝国に立ち向い、抗う姿を描いた作品である。派手なアクションと感動的なストーリー、メロ、友情、兄弟愛など盛りだくさんの話を完成度の高く広げている。視聴者にいろんな楽しさを与えるだろうと期待されている。

Love Rain

사랑비
爱情雨
ラブレイン

70mins x 20eps • Production Year 2012

CAST Jang Geun-seok, Yoon Ah(Girls' Generation)



It is a romantic but heartbreaking love story that begins in the 70s between two university students In-ha (Jang Geun-seok) and Yoon-hee (Yoon Ah) who fall in love, but are forced to break up by a cruel twist of fate. Years go by and it is 2012.

Jun (Jang Geun-seok) and Ha-na (Yoon Ah) find themselves falling for each in spite of their constant bickering. 'Love Rain' is the story of true love that endures the test of time and space. Director Yoon Seok-ho's stunning cinematography is the perfect

backdrop for this compelling love story of two different couples in two different time periods, which already promises to be another timeless soap opera hit.

该剧描述发生在70年代浪漫校园的纯朴的初恋，由于命运的安排无奈分手的仁何(张根硕)与允熙(允儿)的难分难舍的爱情，及2012年磕磕碰碰不知不觉产生感情的俊(张根硕)和荷娜(允儿)的新式爱情，勾勒出逾越时空逾越世代的男女真挚的爱情。

このドラマは、70年代、ロマンに満ちた純粋な恋人だったが、運命のいたずらによって別れなければならなかったインハ(チャン・グンソク)とユニ(ユナ)の切ない愛と、2012年、ケンカしつつもいつの間にか惹かれ合ったジュン(チャン・グンソク)とハナ(ユナ)のトレンディーな愛を描き、時代と世代を越えた男女の愛を描く。

Man From the Equator

적도의 남자
赤道的男人
赤道の男

70mins x 20eps • Production Year 2012

CAST Uhm Tae-woong, Lee Bo-young, Lee Jun-hyuk



"Under the equatorial sun, I chose revenge over friendship."

"For 15 years, I tried to avoid the blazing equatorial sun. All I wanted was to soar and fly high above the clouds."

<Man from the Equator>is an epic story of two men with fiery ambitions who come face to face with one purpose—to destroy each other. Kim Sun-woo and Lee Jang-il are childhood best friends who turn their backs on each other after Gyeong-pil, whom Sun-woo grew up looking up to as a

father, dies mysteriously one day. 13 years go by and fate, once again, has brought them together. Sun-woo, a successful businessman, and Jang-il, a celebrated public prosecutor, vow to destroy each other's lives. Their fate is entwined with the women they love as the mysterious death of Gyeong-pil continues to haunt them.

《赤道の男人》是以两个有着炽热欲望的男人之间爱恨纠葛展开的正宗情节剧。两小无猜的金鲜宇和李章日，鲜宇如父亲一般爱戴追随的景弼大叔遭遇悬疑之死，两人分路扬镳。

<赤道の男>は、熱い欲望を抱いた二人の男の葛藤と、すれ違う愛を描いた正統派メロドラマ。幼馴染のキム・ソヌとイ・ジャンイル、二人はソヌが父親のように慕っていたギョンピルおじさんが謎の死を遂げたことで、互いに距離を置くことに。それから13年後…。

Dream High2

드림하이2
ドリームハイ2

70mins x 16eps • Production Year 2012

CAST Kang So-ra, Jeong Jin-woon, JB, Hyo Rin, Ji Yeon



Kirin Arts School, which has been the cradle for many idol stars, meets financial difficulties and steep competitions from new private schools, and gets acquired by OZ Entertainment. <Dream High2>, is a series about competition between students wannabe star students in Kirin Arts School and young stars in OZ Entertainment. <Dream High2> is a story of conflict and challenge of reckless but undefeated teenagers, who always try to find a solution in an unfavorable circumstances.

They are hopelessly fragile and irresponsible but passionate. You can enjoy the moment of triumph, of leading characters who overcome adversities and touch each other's soul through music and find friendship in <Dream High2>

曾经盛产偶像的麒麟艺高随着竞争对手私人学校的出现及财政破产,被绿野娱乐接受。为成为全球明星而展开竞争的<Dream High2>中围绕原属绿野娱乐的偶像队和麒麟艺高的学生队之间的斗争展开了有趣的序幕。

アイドルの産室と呼ばれていたキリン芸能高校はライバル私立学校財団の登場と財政破綻で軟調し、拳句にはオズエンターテインメントに引き取られてしまう。スターになるための競い合い<ドリームハイ>はオズエンターテインメントvsキリン芸能高校のチームバトル様相に変わり、今ここで新たな展開が幕を開く!キリン芸能高校のシン・ヘソン(カン・ソラ)とジン・ユジン(チョン・ジンウン)はスターになるため、転校してきたアイドルグループ「イドゥン」と「ハッシュユ」との対決に挑む!

Wild Romance

난폭한 로맨스
粗暴罗曼史
乱暴なロマンス

70mins x 16eps • Production Year 2012

CAST Lee Dong-wook, Lee Si-young



<Wild Romance>is a romantic comedy series featuring a tough and hot-tempered professional baseball player Park Mu-yeol (played by Lee Dong-wook) and also tough bodyguard Yu Eun-jae (played by Lee Si-young). Eun-jae faces dilemma in protecting a person whom she wants to hit, and Mu-yeol needs to be protected from his anti-fans. Eun-jae and Mu-yeol hate and fight each other, but they slowly and eventually fall in love.

<粗暴罗曼史>讲述的是性格暴躁的棒球选手朴武烈(李东旭饰)与比他性格还要暴躁的保镖尹恩在(李诗英饰)之间发生的浪漫喜剧故事。只要一有机会就想打他一顿却还要作为他的保镖的恩在与受到最危险的反粉丝警卫保护的他,两人之间无休止的斗争,一连串的事件之后又走到了一起。

<乱暴なロマンス>は乱暴で熱血なプロ野球選手のバク・ムヨル(イ・ドンウク)と彼よりもっと乱暴で多血質な警護員のユ・ウンジェ(イ・シヨン)のロマンティック・コメディである。

機会さえあれば一発殴りたい奴を警護しなければならぬウンジェと一番危険なアンチファンからの警護を受けなければならぬムヨルは、何から何までぶつかり合うが、時間がたつにつれて互いに惹かれていく。

Brain

브레인
ブレイン

70mins x 20eps • Production Year 2012

CAST Shin Ha-gyun, Jeong Jin-young, Jo Dong-hyuk



<Brain> is a story of neurosurgeons, who deal with human brain –A Box of Soul – that controls people's mind and will. Lee Gang-hun, a neurosurgeon, who is thirsty for success, becomes a real doctor with the help of his mother and his teacher. Along with Gang-hun's struggles to succeed, the series will feature many episodes centered on the human brain. Gang-hun is in his second year of neurosurgical fellowship in a university hospital. He is a competent doctor, recognized by his peers, but he is getting more ambitious towards success

in medicine rather than taking care of his patients. He has excessive self-confidence, which leads him to believe he can pioneer his own fate and makes other people jealous. Born in a poor family, Gang-hun always wanted to succeed, traumatized by his underprivileged childhood. But he is frustrated by his overwhelming peer surgeon Seo Jun-seok, who was born with a silver spoon in his mouth.

<Brain>是支配人间思维和意识的‘灵魂的箱子’,该剧讲述了与大脑打交道的神经外科医生

们之间的故事。向往成功野心强大的李康勋,在自己的母亲和老师牺牲后重新脱变成一个真正的医生的过程。同事穿插了多种关于大脑的小插曲。

<ブレイン>は人間の思考と意志を左右する魂の箱、すなわち脳を扱う神経外科医師たちの物語である。成功への欲望に取りつかれた神経外科専任医師(専門医)のイ・ガンフンが、母と師匠の犠牲のもとに真正な医師として生まれかわる過程を描くと共に、脳に関する様々なエピソードが繰り広げられる。

Glory Jane

영광의 재인
荣光的在仁
栄光のジェイン

70mins x 20eps • Production Year 2011

CAST Cheon Jeong-myung, Park Min-young, Lee Jang-woo



<Glory Jane> is a love story between Kim Young-kwang, a minor league baseball player who doesn't have anything but always dreams of having everything, and vibrant, warm-hearted Yoon Jane. The couple overcomes their fate and finds a way to happiness and appreciation of life by pursuing their dreams. Kim Young-kwang respects his father and is proud of himself, but is in fact an outsider who is stuck in minor league for seven years and is a poor son of a small

noodle-shop owner. Yoon Jane is a bright, vibrant girl with warm heart. She likes people in general, and she is able to help other people's problem like hers.

金荣光虽然对爸爸满怀尊敬也对自己充满信心,但在现实中仍然是贫困的面条家的儿子并连续7年停留在二线队的局外人。在恶劣情况下他付出血一样的努力想战胜这个世界给别人看,但事与愿违,实力老是停留在二线之外,面临着被球队永久除名的危机。祸不单行的是在比赛又身负重伤而到了人生的最糟糕点,此时遇到了给与他

人生转折点的尹在仁...

<ロミオとジュリエット>の運命におかれる、キム・ヨングァン(チョン・ジョンミョン)とユン・ジェイン(パク・ミンヨン)。この二人とは根本的にレベルが違うと考えているソ・インウ(イ・ジャンウ)。この三人の若者たちは、21年前にもつれてしまった悲劇的な家族史を克服し、明日を夢見ることが出来るだろうか。傷ついた主人公たちが自分の運命を乗り越え、成功に至るまでの過程を真率に描いた期待作。

The Princess' Man



공주의 남자
公主的男人
王女の男

70mins x 24eps • Production Year 2011

CAST Park Si-hu, Moon Chae-won



It is the Joseon Dynasty version of 'Romeo and Juliet'. Kim Seung-yu, the son of Kim Jong-seo, is a handsome and wise man who carries a noble quality. Princess Se-ryeong, a daughter of King Sejo (aka Prince Suyang), is a cheerful and lively lady with a strong curiosity and bold personality. They fall in love instantly but later find that their parents are sworn enemies. Seung-yu and Se-ryeong carve out a fateful romance between enemies.

本剧讲述了一个罗密欧与茱丽叶式的爱情悲剧故事。一心想登上王位的首阳大君发动了史称《癸酉靖难》的政变，并残忍地杀害了大臣金宗瑞。首阳大君的女儿世玲与大臣金宗瑞的儿子承柔陷入了爱河，然而两个人却又无法走到一起。《公主的男人》描绘了金承柔与世玲之间命中注定的爱情故事。在《癸酉靖难》这一混乱的历史背景下，上演了一段朋友之间拔刀相向，恋人之间反目成仇的痛彻心扉的悲剧故事。

王になろうとする欲望に満ちた首陽大君が大臣のキム・ジョンソを無惨に殺害した事件、癸酉靖難(ケユジョンナン)。首陽大君の娘のセリョンとキム・ジョンソの息子のスヌグが繰り広げる朝鮮版のロミオとジュリエット! 仇になってしまったスヌグとセリョンの運命的なロマンスを描いている。“癸酉靖難”という歴史的な渦の中で友達が仇になり、恋人が仇になるしかなかった切ない運命の物語が展開される。

Romance Town

로맨스타운
浪漫小镇
ロマスタウン

70mins x 20eps • Production Year 2011

CAST Seong Yoo-ri, Jeong Gyeo-woon, Kim Min-jun



A love story between housemaids and scions of great fortune. <Romance Town> portrays a story of life taking a complete turn for the main female character Roh Geum-sun who used to consider her housemaid jobs as a “calling” but wins a lottery. It depicts the bubbly story of out-of-ordinary housemaids working in houses of the mega-rich through various episodes, all based on its theme of “Love transcends money.”

讲述了一群保姆们与一号街财阀家男子们之间发生的爱情故事。《浪漫小镇》讲述了天生就将保姆作为自己天职的女主人公卢顺金，在中了彩票以后，人生发生了翻天覆地变化的故事。通过描述那些在一号街财阀家工作的保姆们所发生的形形色色的故事，以一种清新活泼的方式，向人们表达了“金钱有价爱情无价”这一主题。

家政婦たちと御曹司たちとの愛の物語
<ロマスタウン>は家政婦を天職として受け止めていた女主人公のノ・クムスンが宝くじに当た

って人生が変わり果てる内容を描いている。お金持ちの家で働いてる怪しい家政婦たちの話をいろんなエピソードとともに ‘お金より愛が大切’ というテーマを爽やかなタッチで描き出す。

Babyfaced Beauty



동안미녀
童颜美女

70mins x 20eps • Production Year 2011

CAST Jang Na-ra, Choi Daniel, Ryu Jin



<Babyfaced Beauty> is a romantic comedy where a still-unmarried woman of age 32 and is hence “over-the-hill”, achieves her dream and love, overcoming the handicaps of not having gone to college and bad credit (credit card) history. It’s a riveting story full of entertainment on fashion and love: it’s weaved by fantastic chemistry between the “Refreshing Baby-Face” Lee So-young, “Full of Charm” Choi Jin-wook; and the other main characters “Brittle Arrogance” Ji Seung-il and “Chic but

Haughty” Kang Yoon-seo.

《童颜美女》是一部充满浪漫色彩的爱情轻喜剧，故事的主人公是一位32岁的老处女，虽然她只有高中毕业，而且还有信用记录不良，但是她利用自己“超级童颜”的外貌，克服了各方面的问题，最终实现梦想并收获了美好的恋情。“纯真童颜”李素英(张娜拉饰)和“撒娇达人”崔振旭(崔丹尼尔饰)这对梦幻组合，再加上“傲慢挑剔”的池承日(柳镇饰)以及“高傲贵气”的姜允瑞(金敏瑞饰)等四大主角联袂演出，为大家展示了一个兼具流行色彩与轻松搞笑的爱情故事。

<童顔美女>は32歳のオールドミスが「絶対童顔」である自分の外貌を武器とし高卒学歴と信用不良のハンディキャップを乗り越えて夢と愛を果たすというロマンチックコメディである。爽やか童顔のイ・ソヨン(チャン・ナラ)と愛嬌炸裂のチェ・ジンウク(チェ・ダニエル)の呼吸もぴったりで「ややくして我がまま」のチ・スンイル(リュ・ジン)とシックで堂々のカン・ユンソ(キム・ミンソ)など4人の主人公のファッションと愛を実現させる興味津津なストーリーが繰り広げられる。

Detectives in Trouble

강력반
強力班
強力班(カンリョクバン)

70mins x 16eps • Production Year 2011

CAST Song Il-guk, Lee Jong-hyuk, Song Ji-hyo



<Detectives in Trouble> is a drama series depicting a story of police detectives, each with his unique personality, solving felony cases at the forefront. It’s not a “typical” story of detectives but rather that of those closer to us like our neighbors, agonizing over everyday life such as suffering from small salary and worries over promotion in their careers.

《强力班》以处于大韩国重大事件第一线的强力班为背景，讲述了一群个性鲜明的刑警们处理各种案件时所发生的故事。不同于以往公式化的刑警形象，此次《强力班》中的刑警们也会因微薄的薪水和升职等问题而烦恼，就如同我们身边的普通人一样。本剧将向大家展现一群有血有肉，更加贴近观众的刑警形象。

<強力班(カンリョクバン)>は韓国の凶悪事件の第一線で務める強力班を背景に個性あふれる刑事たちが事件と事故を解決していく話を盛り込んだドラマである。今まで見慣れた刑事たちのイメージではない薄給に耐え、昇進を待ちわびるなど私たちのまわりにいるような親しい刑事たちの姿を視聴者に届ける。

The Thorn Birds

가시나무새
荆棘鸟
いばらの鳥

70mins x 20eps • Production Year 2011

CAST Han Hye-jin, Ju Sang-wook, Kim Min-jeong



<The Thorn Birds> is about a story where one woman forsakes her love and family for her ambition while another woman embraces with love all that the former had left behind. Fates of a bit-parts actress Seo Jung-eun (played by Han Hye-jin) who chose success and a film producer Han Yoo-kyung (played by Kim Min-jung) are intertwined and resolved gradually as their mutual stories progress.

《荆棘鸟》讲述了两个女人之间错综复杂的故事，她们中的一个为了自己的野心，抛弃了爱情与亲情；而另一个却以自己的爱，包容和接纳了被其所抛弃的一切。同样都是为了能够成功立足于电影界，龙套演员徐静恩（韩惠珍饰）与电影制片人韩柔京（金敏贞饰）却选择了截然不同的两种道路，本片在讲述她们两个人所发生的故事的同时，向观众呈现了两个女人交错复杂的命运，以及命运相抗衡的过程。

<いばらの鳥>は自分の野望のために愛と家族を捨てるある女とその女が捨てたすべてのものを愛として受け入れるまた一人の女の物語を描いている。映画界での成功のため違う道を選んだ端役俳優のソ・ジョンウン(ハン・ヒェジン)と映画製作者のハン・ユギョン(キム・ミンジョン)の話を中心に、この二人の間で絡まれた運命の糸を解いていく物語である。

Dream High

드림하이
ドリームハイ

70mins x 16eps • Production Year 2011

CAST Suzy, Kim Soo-hyun, Taek-yeon, Eun-jeong



A story of superstars we'd like to see in not-too-distant future!

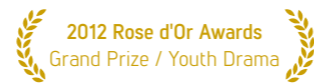
K-POP "idol stars", including Kim Soo-hyun, Taek-yeon(2PM), Woo-young(2PM), Suzy(miss-A), Eun-jung(T-ara) and IU have all gathered at one place. <Dream High> is a soap opera full of renowned teenage stars where they act as kids - from various backgrounds and circumstances - attending Kirin Art School, an elite art school, aspiring to become global stars developing their talents and overcoming

numerous challenges.

在不久的将来，我们想看到的巨星们的故事。金秀炫、泽演(2PM)、佑荣(2PM)、秀智(Suzy)、恩静(T-ara)、IU 等当代韩国著名偶像明星们出演的《DREAM HIGH》讲述的是，出身和背景以及所处环境截然不同的孩子们，考入有名艺术学校-麒麟艺术高中后，通过不断的努力和挑战成为世界巨星的成长史。

遠くない未来、私たちがきっと欲しがるスーパースターの話! キム・スヒョン、テギョン、ウヨン、ス

ジ、アイユ、ウンジョンなど今をときめくK-POPのアイドルスターたちが勢揃い。売れっ子の青春スターたちが総出動する<ドリームハイ>は出身と背景、処した状況がそれぞれ違う子供達がスター養成学校である麒麟芸術学校に入学して才能を発展、果てしない挑戦を通じて世界的スターに成長していく過程を描いたドラマである。



The President

프레지던트
总统
プレジデント

70mins x 20eps • Production Year 2010-2011

CAST Choi Su-jong, Ha Hee-ra, Jay (TRAX)



The President of a country is also a human being, not a god but people want omnipotence from him as if he's divine. This soap opera starts from such yearning of the people. This soap opera attempts to show the leader who can inspire dreams and courage to people although such leader may not exist in real life. It also shows such person's patriotism and indefatigable spirit who ultimately prevails after stoically keeping to the principles in the midst of all sorts of slander, lies, libel,

and exposure in the mud-slinging war that is presidential elections.

总统也是一个平凡的人，但人们却希望总统能像神一样无所不能。这部电视剧也是因这样的渴望开始的。虽然剧中人物在现实中不存在的虚拟人物，但是却想塑造出能给人们希望和勇气的领导者。也想展现出真正领袖在总统选举战种种诡计、阴谋、重伤中，能够出淤泥而不染，不屈不挠的爱国精神。

大統領、彼もまた神様ではない人間であるが人々は彼に神様のような全能を求める。このドラマは正しくそんな願望から始まる。たとえ現実には存在しない架空の人物だといっても、人々に夢と勇気を吹き入れてくれるリーダー像を見せようとする。大統領選挙という戦場で繰り広げられるあらゆる謀略と中傷、いんちき、暴露の泥仕合の中で黙々と正道を守り、ついには勝利をつかむひとりの人間の愛国心と不屈の精神を見せようとする。

Mary is Out at Night

매리는 외박 중
玛丽外宿中
メリは外泊中

70mins x 16eps • Production Year 2010

CAST Mun Geun-young, Jang Geun-seok



<Mary is out at Night>is a drama about the funny love story between a stuck-up girl, Mary, and Mu-gyeol, a charismatic vocalist of an Indie-band. Jeong-in, a perfect guy with good looks, background and personality, gets in between this couple and begins a funny and unique love triangle. It depicts what happens as a perfect man, Jeong-in, who has good looks, a good background, and good personality, cuts in the relationship.

《玛丽外宿中》讲述了一直与恋爱无缘的女主人公“玛丽”偶然与摇滚乐队的主唱“姜武玦”以及外貌、能力、性格全部完美的“边正仁”相识而发生的三角恋故事，张根锡在该剧中将再次饰演一名歌手，出演剧中摇滚乐队的主唱“姜武玦”。

<マリは外泊中>は恋愛から遠ざかっていた鉄ベキ女ウィ・マリと危険な香りのする魅力的なロックバンドのボーカル、カン・ムギョルとの恋愛談を描いた作品だ。そして、外貌、背景、性格まですべてが完璧な男ビョン・ジョンインが割りこみ、巻き起こるさわやかな三角関係を描いている。



Jungle Fish

정글피쉬1,2
丛林中的鱼
ジャングルフィッシュ

Season1 60mins x 1eps • Production Year 2008

Season2 60mins x 8eps • Production Year 2010

CAST Kim Su-hyun, Park Bo-young / Hong Jong-hyun, Ji Yeon



Season 1
<Jungle Fish1> refers to a fish that was living in an idyllic ocean near an African beach, but was swept into the jungle by a whirlwind. <Jungle Fish1> revolves around the daily events surrounding the main character, Han Jae-ta, and the stories of his blog friends and his web visitors. They touch upon ordinary life events rather than anything extreme or melodramatic, but as perceived from the point of view of sensitive teenagers. The stories of Jae-ta

and his web pals are closely related in this drama.

Season 2
In a prestigious girls' high school, Gahwa High School, Baek Hyo-an has always been at the top of the school. One day, she dies a sudden mysterious death. Her ex-boyfriend, Min Ho-su, who broke up with her the day before she died, can't accept her death. Meanwhile, doubts about her death spreads through SNS and cell

phones. Ho-su tries to dig up the secret of her death with five friends, and finally he faces a truth which he can't deal with.

<Jungle Fish 2> portrays teenagers' worries and friendship in these days in the process of that six friends with different personality and background dig up the secret of Hyo-an's death.

Grudge: The Revolt of Gumiho

구미호 여우누이뎐
九尾狐: 狐狸姐妹传
九尾の狐— 狐の妹伝

70mins x 16eps • Production Year 2010

CAST Han Eun-jeong, Jang Hyun-seong



<Grudge: The Revolt of Gumiho> portrays a sad love story between Gumiho and a father who has unconditional love for his child.

When Gumiho, the nine-tailed fox, turns into a woman, she is perfectly beautiful, but she is just a beast when she returns to her own self. She is a perfect woman who is a devoted mother and has sensual beauty and elegance. No man can resist her charm.

《九尾狐: 狐狸姐妹传》讲述了一个比人类更重情义的九尾狐与一个具有极强父爱的男人之间那进退两难,令人唏嘘不已的爱情故事。

<九尾の狐— 狐の妹伝>は人間より深い情を持った九尾の狐と父性を持った人間のジレンマがもたらす切ない恋の話を描いている。九尾の狐、女に変わった時は傾国の美女だが狐に戻ったら確な怪獣の姿になる。献身的なお母さんの姿と色っぽさ、そして優雅さをすべて取り揃えた完璧な女人でどんな男も彼女の魅力に心を奪われざるを得ない。

Legend of the Patriots

전우
战友
戦友

70mins x 20eps • Production Year 2010

CAST Choi Su-jong, Lee Tae-ran, Lee Deok-hwa



<Legend of the Patriots>is a war drama which portrays the horror of war and the story of the soldiers of the First Squad, Second Platoon led by Hyun-jung, a sergeant first class.

It focuses on the miseries of war and each individual who had to tight with each other during the war and tells the stories of nine sol-diers who fought in the Korean War.

《战友》以韩国战争时期作为背景,讲述了由一等中士贤重所率领的2排1班的队员们所发生的故事,向人们真实地再现了战争的残酷,是一部战争史诗电视剧。《战友》这部电视剧讲述了参加韩国战争的9名部队成员,在战争中所经历的一系列悲壮故事,描述了战争所带来的悲痛,以及因为战争只能将枪口对准彼此的无奈。

<战友>は朝鮮戦争当時、一等中士のヒョンジュンが導く2小隊の1分隊隊員たちの話を戦争の血なまぐささと共にリアルに描いた本格的な戦争ドラマである。

<战友>は戦争の痛みとその中でお互いに銃口を狙うしかなかった人々の一つ一つに注目したドラマで朝鮮戦争に参戦した9人の部隊員たちが経験する戦争の惨状の物語である。

Bread, Love and Dreams

제빵왕 김탁구
面包大王
製パン王キム・タック

70mins x 30eps • Production Year 2010

CAST Yoon Si-yoon, Ju Won



<Bread, Love and Dreams> depicts a young man, Kim Tak-gu's journey to become the best baker in the field getting over all kinds of hardships in the 1970's and 1980's.

As the family has a few offspring, Tak-gu is almost designated as a successor, but he ends up being kicked out of the family. Since then, he goes through all kinds of hardships and difficulties, and then he meets Pal-bong, who is a descendant of Gaeseong merchants as well as the hidden godfather in the bakers' world, and he

learns morality of a baker and also of a merchant.

桌求在那个家里备受冷落,虽然经过迂回曲折,得以承继父业,但是却因遭人陷害而一败涂地,最终不得不离开那个家。他在创业过程中遇到了许多困难和挑战。有一天金桌求遇到了开成商人的后代-面包界“大师”八峰先生,从他的身上,金桌求学到了作为面包师的“道”和作为商人的“道”。

子孫が少ない家で紆余曲折のあげく跡継ぎになれるつもりだったが策謀によってならず、家から

追い出されたあと下積みの苦勞というんな逆境と試練に追い込まれる日々が続く。そんな中、開城(ゲソン)商人の後裔と同時に製パン業界の隠れているゴッドファーザーである八峰(パルボン)先生に出会って製パン師としての道と商人としての道を伝授してもらうことになるが。

Secret Agent Miss Oh

국가가 부른다
国家在呼唤
国家が呼ぶ

70mins x 16eps • Production Year 2010

CAST Kim Sang-gyung, Lee Su-gyung, Ryu Jin



A troublemaking female cop meets an elite agent!
The cute female constable Oh Ha-na struggles to make her living and is blinded by money. The national intelligence agent Go Jin-hyeok is so principled in his job. <Secret Agent Miss Oh> is a romantic comedy drama which is finding their ways to the happiness after a great deal of trouble.

常常惹是生非的9级公务员邂逅了风华正茂的情报员。
《国家在呼唤》是一部浪漫喜剧片，讲述的是一个嗜钱如命的可爱的生計型女巡警吴荷娜与为工作狂的熱情情报员“原则主义者”高镇赫俩人事事发生碰撞，结果在左冲右突中找到了幸福的故事。

トラブルメーカーの9級公務員と熱血エリート要員が出会う！
〈国家が呼ぶ〉はお金に目がくらんでいる可愛い‘生計型女巡警’のオハナと‘仕事に目がくらんでいる‘原則主義者’情報要員のゴジンヒョクがことごとくぶつかりながら幸せを求めていくロマンスックコメディ作品である。

The Great Merchant

거상 김만덕
巨商金万德
巨商キム・マンドク

60mins x 30eps • Production Year 2010

CAST Lee Mi-yeon, Han Jae-seok, Park Sol-mi



<The Great Merchant> is a drama based on a true story of a woman who lived in Jeju Island in Joseon Dynasty. She was reborn as a great merchant by improving her life of gisaeng from the bottom of the society, and she practiced the life of aid and sharing by providing the people suffered from hunger in years of famine with food. Kim Man-deok made herself a great merchant with a strong will and efforts even under the feudal system of Joseon Dynasty when the idea that men are

superior to women was widespread. She is also a real person who made a big change to the world with a broader mind than any other heroic men had.

金万德是一个出身低微的青楼女子，却靠自己惊人的经商天赋成为了朝鲜历史上的一代女性巨商。她还是一位捐献自己的全部财产来救恤深受旱灾的济州岛民众的历史人物，是以身作则实现“地位高则责任重”理念的伟大女性。
金万德是一位真实存在的历史人物。在朝鲜时代，由于受到封建体制的影响，存在着严重的

男轻女现象，在这种情况下，她以不让须眉的襟怀，凭借着自身的努力，成为了一代传奇巨商。

〈巨商金万德〉は身分の低い妓女から自分の人生を開拓し、最高の商人に生まれかわって、凶年の飢饉に苦しむ済州島民に穀食を分け与え、ノブレス・オブリージュを実践した朝鮮時代の済州島の女性、金万德の話を描いている。金万德、彼女は男尊女卑の思想が蔓延していた朝鮮時代の封建的な体制下で力強い意志と努力で巨商に生まれかわったし、どんな立派な男より大きい太っ腹で世の中を動かした歴史上の実存人物である。

Becoming a Billionaire

부자의 탄생
富翁的诞生
セレブの誕生

70mins x 20eps • Production Year 2010

CAST Ji Hyun-woo, Lee Bo-young



<Becoming a Billionaire>, based on a theme saying not a good family but zealous effort let a person make a fortune, is a romantic comedy drama illustrating a success story of both an heiress of a business tycoon and a man who believes himself that he is a hidden son of a big business family. Initiating the TV audience into how to get into the top 1% class in Korea (so called the Royal Family), <Becoming a Billionaire> is picturing on how to make a fortune with different purposes and methods.

电视剧《富翁的诞生》是一部喜剧，围绕着赚钱不是靠‘血统’，而是靠自己的‘汗水’为主题，讲述了大财阀集团的继承女与深信自己是被隐瞒的富豪家的儿子的男人共同奋斗而走向成功的故事。《富翁的诞生》向人们传授了如何致富，并成为仅占韩国1% 的千万富翁的秘诀，描述了根据不同目的和方式追求致富的过程。

〈セレブの誕生〉は金持ちは血縁ではなく努力で勝ち取ることができるといふ主題を通して財閥家の相続女と自分を財閥家の隠された息子だと信じている男の成功ストーリーを描いたコミックメロである。
大韓民国の上位1%のロイヤルファミリーになることができるという希望の秘法を伝授するという〈セレブの誕生〉はお互いにそれぞれの目的と方法で富を追いつく過程を描き出す。

The Slave Hunters

추노
推奴
推奴(チュノ)

70mins x 24eps • Production Year 2010

CAST Jang Hyuk, Oh Ji-ho, Lee Da-hae



As a slave hunter, Dae-gil has been shunned as ‘a person worse than a brute’ by people. While doing his job, he gets proposed with huge amount of money as a reward for catching a slave from an unknown government official (Lee Gyeong-seok titled as the first vice-premier). Being overzealous for the fair money to gain sudden wealth, Dae-gil gets started with slave-hunting immediately. But, the target is nothing but the previous military instructor, Song Tae-ha, who called as

the best military commander of Joseon Dynasty.

大吉从事“奴隶猎人”的行当，因此得了个“禽兽不如”的骂名。一次，在他追捕奴隶的过程中，遇到了身份不明的一个官人（左议政 李景奭）。这人愿出高价让大吉抓捕一个奴隶。那是一笔可以改变大吉命运的钱，所以大吉毫不犹豫地接受并开始了追捕行动。殊不知他要追捕的人竟是前训练院教官，人称朝鲜最神勇的武将-- 宋泰河。

奴婢を狩る狩人という業のせいで‘人面獣心のくず’と後ろ指を指されているテギル(チャン・ヒョク)はひたすら奴婢を捕らえて入れる中、正体不明の宮人(左議政のイギョンソク)から巨額のチュノの仕事の提議を受ける。あまりにも巨大な金額に浮き立ったテギルは直ちにチュノを始めるが、相手はまさに元訓練院の教官出身で朝鮮最高の武将と呼ばれたソン・テハ(オ・ジホ)である。



Master of Study

공부의 신
学习之神
勉強の神

70mins x 16eps • Production Year 2010

CAST Yoo Seung-ho, Ji Yeon (T-ara), Lee Hyun-woo



A harsh trainer, Gang Seok-ho (Kim Su-ro), passes down study skills to enter Cheon-ha University. He is a realist and always lives by the book. His level-headed and straightforward personality sometimes hurts other people, but he handles problems calmly in any crisis. This is one of his charms. A harsh, cold-blooded, and heartless trainer, who is in charge of a special class for Cheon-ha University applicants, he stretches out his ideas on education.

向学生们传授考入天下大学的学习技巧! 残忍教练—姜锡浩 (音译、金秀路 饰) 他是一个彻底的现实主义者及原则主义者。由于冷静尖锐及心直口快的性格, 经常使周围的人受到伤害, 但在面临危机的瞬间, 能沉着冷静地对待。这同时也是他的魅力所在。他在丙门高中担任“天下大学特殊班”的班主任, 人称冷血教练, 他从不在意周围的怨声载道, 固执地坚持着自己的教育观。

天下大の合格のため、勉強のテクニックを伝授する! 残酷なトレーナーカン・ソクホ役 / キム・ス口徹底的なリアリストで原則主義者。冷静で率直な性格のため周りの人々に傷つけることもあるが、どんな危機の時にも沈着て冷静に対処する。これが彼が持っている魅力でもある。彼はピョンムン高の‘天下大の特別進学クラス’の担任を務めていて、血も涙もない手酷いトレーナーである。それでも周りの視線に気にせず彼の教育観を広げて行く。

The Reputable Family

명가
名家

70mins x 16eps • Production Year 2010

CAST Cha In-pyo, Han Go-eun, Kim Seong-min



This drama is a story about a reputable family who maintained being wealthy for 300 years and completed the wealth in the most beautiful way. The Choi family maintained their wealth for 300 years through 13 generations. There is unique teaching in the secret of maintaining the wealth: 'Do not collect fields yielding more than 10,000 seek of rice,' 'Do not let people in the distance of 40,000 meters starve to death,' 'Do not increase wealth in a lean year,' 'Treat

travelers well.' Teachings like these are their unique philosophy to discipline their descendants.

庆州崔氏一家, 13代300年维持着名门望族声誉的名门。家产之所以能够代代相传长达三百年之久, 实是有其独特的教诲和秘诀。这是以"聚财不能超过万贯"; "不要让四方百里有饿死之人"; "灾荒年间不得聚财"; "要厚待过客"等家门独具的经营哲学严格训育子孙的结果。

慶州(ギョンジュ)のチエ家、13代300余年にわたって大金持ちの家柄を維持してきた名家。300年間にわたって富を維持することができたのはこの家門だけの独特の教えがあったのである。'財産は一万石(一石は80kg)以上集めるな'、'四方白里(一里は0.39km)以内に飢え死にする人がいないようにしろ'、'凶年には財産を増やすな'、'過客を手厚く持て成す事'などその家門だけの独特の経営哲学で子孫を厳しく訓育させた結果である。

IRIS

아이리스
アイリス

70mins x 20eps • Production Year 2009

CAST Lee Byung-heon, Kim Tae-hee, Jeong Jun-ho



Top 707 agents 'KIM Hyujun (LEE Byung-hun)' and 'JIN Sawoo (JUNG Jun-ho)' are blood brothers who swore to trust each other and unchanging friendship for life. They stand out and get noticed by the National Security System (NSS) and become the top agents. They meet agent 'CHOI Seunghee(KIM Tae-hee)' there and both fall in love with her. One day, Hyunjun and Seunghee are immediately sent on a mission to Hungary with Sawoo. When they successfully finish off their job with

immaculate teamwork and are celebrating it, a message arrives to 'Hyunjun' asking him to meet in secret.

金贤俊 (李秉宪饰) 和思佑 (郑俊浩饰) 曾是707部队最优秀的队员, 也是彼此相互珍惜和信赖的朋友。他们被国家安全局(NSS)选中, 成为安全局最优秀的要员。在那里他们遇到了特殊要员崔胜熙 (金泰熙饰), 并同时爱上了她。但贤俊和胜熙已在不知不觉中发展成恋人, 思佑只好将自己的感情隐藏在心底, 为朋友祝福两个人。以后, 他们三个成功完成在匈牙利的任务而自我庆祝之

时, 贤俊收到了一个短信, 说要秘密会面。

707部隊の最精鋭隊員だった'キム・ヒョンジュン(イ・ビョンホン)'と'ジンサウ(チョン・ジュンホ)'は永遠の信頼と友情を約束したかけがえないお友達である。二人は国家安全国(NSS)の最高要員で活動するようになりそこで出会った要員の'チェスンヒ(キムテヒ)'に同時に好感を持つようになる。ハンガリー ーで成功的な任務を完了して自ら祝う中'ヒョンジュン'に何者かに密かに会おうというメッセージが受信される。

Boys over Flowers

꽃보다 남자
花样男子
花より男子

70mins x 25eps • Production Year 2009

CAST Ku Hye-seon, Lee Min-ho, Kim Hyun-jung



<Boys over Flowers> is the highly anticipated remake of the famous Japanese comic book series. Jan-di is the poor but bright girl who has a strong sense of justice and full of vitality. She accidentally transfers to a Sinhwa high school and happens to be involved with four handsome boys from rich, high-society families. Afterwards, she can't look on the "Flower Four(F4)" members' wrongdoing and stands against them showing her temper. But the situation

becomes more complicated as the leader of the F4, Gu Jun-pyo has a crush on her.

金杉蒂, 高中生, 出身于首尔近郊一家从事干洗店生意的家庭。一天, 偶然发生了一件事, 之后杉蒂被挖到了贵族学校, 私立神话高中。然而, 由于看不惯四位帅气的大财阀少爷F4的横行霸道, 决意要与他们对峙一番。

ソウルの近郊で小さな洗濯屋を構えている庶民の家庭の平凡な女子高校生、クム・ジャンディ(ク・ヘソン)。洗濯物の配達のために神話(シンファ)

高校に立ち寄ってから偶然なハプニングのあげく貴族の学校で有名な神話高校にスカウトされる。以後、超富裕層の令息のF4のメンバーたちの乱暴を座視することができず雑草のような根性を現わして正面に手向かうことになる。こうやってジャンディの学校の生活はもっときつくなるが。

You Are The Best!

최고다 이순신
最佳李纯信
最高だイスンシン

70mins x 50eps • Production Year 2013

CAST IU, Jo Jeong-seok, Lee Ji-hun



<You Are The Best!>depicts the youngest daughter (Lee Sun-shin), and her mother, whose lives were both thrown into turmoil after the abrupt death of Sun-shin's father. In their pursuit of happiness, love subsequently comes back into both of their lives. Lee Sun-shin, due to a lack of confidence compared with her two high-flying elder sisters, lives a dull life after graduation from university, with no chance to make her way.

朴素但却是坚强的“治愈心灵伤痛的电视剧”《最佳李纯信》讲述的是由于父亲的意外去世而被卷入命运漩涡的妈妈和小女儿寻找幸福，最终李顺心获得爱情的美好故事。

素朴だが強烈な‘ヒーリングドラマ’<最高だイスンシン>は、父の死をきっかけに思いも寄らぬ運命に出あうことになった母と末娘(イスンシン)の幸せ探しと、イスンシンの恋の物語を描いている。大学卒業後、優秀な二人の姉に比べて何もうまくいかないイスンシン。詐欺にあい、お金を稼ぐためカフェで働くが、芸能事

務所の代表の‘シン・ジュンホ’とききりに対立する。父が交通事故で死んでしまい、家族はバラバラになって、どんどん底に落ち込む。そんな中、シン・ジュンホから女優にならないかとの提案を受けるのだが。

Seoyeong, My Daughter

내 딸 서영이
我女儿瑞英
私の娘ソヨン

70mins x 50eps • Production Year 2012-2013

CAST Lee Bo-young, Lee Sang-yun, Park Hae-jin



<Seoyeong, My Daughter> is a series about Seo-yeong, who cuts ties with her irresponsible father and struggles to complete her study and become a lawyer in the midst of poverty. This drama se-ries portrays the meaning of family showing how estranged father and daughter reconcile. Lee Seo-yeong (played by Lee Bo-young) Seo-yeong is a law school student who never lost the first place in grades since the first grade. She studies and works

hard to pass the bar exam and become a lawyer but has to face hardship in life when her mother dies of heart attack while her father, Sam-jae loses all the money his wife has saved for Seo-yeong and her brother. Her father becomes the last person in the world she wants to be with. Every time Sam-jae tries to be a nice father again, it only makes Seo-yeo-ng to put more distance between them.

《我女儿瑞英》是，因出生为无能没出息的父亲的女儿，抛弃父亲而割断父亲和女儿的缘分，瑞英，尽管这样，父亲还是希望能成为女儿的最好父亲，给收拾者显示父母珍贵的爱的一部家庭感动剧。

<私の娘ソヨン>は能無し父のもとから逃れるため、父との縁を断ち切ったソヨンと、そんなソヨンに最高の父親になろうと絶えず努力する切ない父を描き、親の愛と感動を伝えるホームドラマである。

My Husband Got a Family

넝쿨째 굴러온 당신
顺藤而上的你
棚ぼたのあなた

70mins x 58eps • Production Year 2012

CAST Kim Nam-ju, Yoo Jun-sang



"I married the man of my dreams and got his entire family, instead!" <My Husband Got a Family>is the heartwarming story of a woman who has no appreciation for everything good a family stands for and a man who grew up without a family. To their surprise, the newlyweds discover they are about to become family with a bunch of complete strangers. Cha Yoon-hee (Kim Nam-ju) is a successful working woman whose idea of the perfect spouse is "a man who has everything

but a family." She finally meets her ideal man, Bang Gui-nam (Yoo Jun-sang), an established surgeon with the perfect credentials. However, never in her wildest dreams did she think that her orphaned husband's entire family would soon be entering their lives. <My Husband Got a Family>is a family drama written by Park Ji-eun who had worked previously with actress Kim Nam-ju on other hit drama series such as <Queen of Reversal> and <My Wife is a Superwoman>

"终于遇到完美的男子!但随之出现的是婆奶·公婆·姑姐组合的‘藤蔓’。”一个抵触亲情的女人，和一个不知何为亲情的男人及其陌生的家族成员们，组建家庭的过程，展现了一个错综复杂的但又愉快、温暖的亲情故事。

"完璧な男に巡り合った!ついでに夫の祖母・舅姑・小姑まで!" 家族が嫌いだった一人の女と、家族を知らずに生きてきた一人の男が、見知らぬ人々と家族になる一大プロジェクト! 騒々しいが愉快で温かい家族のストーリーが幕を開く。

Ojakgyo Family

오작교 형제들
鹊桥兄弟们
烏鵲橋の兄弟たち

70mins x 58eps • Production Year 2011-2012

CAST Uee, Ju Won, Ryu Su-young



<Ojakgyo Family> is a family drama about Mr. Hwang and his wife who live in Ojakgyo Farm near Seoul with their four sons and a girl named Baek Ja-eun(U-EI) who appears in front of them claiming that she is the daughter of the farm's real owner. It is also a love story of people from different backgrounds and values in life and a story of a mother who embraces pleasure and pain of her family.

<鹊桥兄弟们>是讲述居住在首尔近郊鹊桥农场的黄氏夫妇及四兄弟，随着顽固主张自己是农场的真正主人的女儿白子恩(U-IE 饰演)的出现所发生一系列冲突的家庭剧，同时也是一部生活在不同环境不同价值观的一对男女终成情侣的爱情故事，是一位母亲用爱心去抚慰受到创伤的亲人们的故事。

<烏鵲橋の兄弟たち>は、ソウル近郊で烏鵲橋農場を営むファン夫婦と4人の息子たちの前に、自分が本当の農場の持ち主の娘であると主張するベク・ジャウン(ユイ)が現れたことにより、さまざまなヘブニングが起こるファミリードラマである。また、環境や価値観の異なる人たちが結ばれる愛の物語でもあり、傷ついた家族を慰める母親の物語でもある。

Dream of the Emperor

대왕의 꿈
大王之夢
大王の夢

60mins x 70eps • Production Year 2012-2013

CAST Choi Su-jong, Kim Yoo-seok, Park Ju-mi, Lee Young-ah



<Dream of the Emperor> is a TV series about King Taejong Muyeol of Silla, who realized the first unified country in Korean history, and Kim Yoosin among other heroes from the past. This series focuses on the people who were the driving forces of the unification of three ancient kingdoms. In the midst of complex political situation with conflicting interests among three kingdoms, Tang dynasty, and even Japan, political leaders from each countries leadership and

development plans collide, where they sometimes reach dramatic agreements.

《大王之夢》描述了韩国历史上最早完成国家统一，实现韩国的全盛时期的太宗武烈王及金庾信等当代英雄事迹的电视剧。该剧主要以金春秋的生涯为中心展开的三国统一为主要内容。以新罗为中心百济，高句丽，唐朝及日本朝廷状况等各国之间的利害关系如乱麻缠绕，复杂的政治斗争中各国领导者的指导力及各国发展战略的激烈斗争，同时偶尔也描绘了政治妥协的紧张情节。

<大王の夢>は韓国史上最初、国家統一を成し遂げ、韓国の民族文化の最盛期を迎えた太宗武烈王とキム・ユシンなど、当代英雄の一代記を描いたドラマである。このドラマはキム・チュンチュの生涯を中心に繰り広げる三国統一の主役たちの物語である。新羅を中心に百済と高句麗、唐、日本まで加勢して国々の利害関係が乱麻の如くもつれた政治状況の中、各国リーダーのリーダーシップと国家の発展戦略が激しくぶつかり合い、時には政治的妥協が図られる状況が緊迫に描かれている。

Gwanggaeto, The Great Conqueror

광개토태왕
广开土大王
広開土太王(クワンゲトテワン)

60mins x 92eps • Production Year 2011-2012

CAST Lee Tae-gon, Kim Seung-su, Lim Ho



Gwanggaeto the Great was the Korean ruler who created the largest empire ever for Korea, used the first and independent "era name" for a king's reign for a Korean kingdom, and scored countless victories in wars of conquest in creating the empire. Gwanggaeto the Great was a legendary king who catapulted Goguryeo to become the center of the Asian continent in the east, among the powerful kingdoms vying for power in the region. <Gwanggaeto, The Great Conqueror> depicts his life as

the 19th king of Goguryeo, as well as his passion and struggle in his pursuit to conquer the continent.

《广开土大王》讲述了一代君王传奇的一生，他带领陷入中原列强夹缝中的高句丽走向强盛，最终成为大陆的核心。电视剧《广开土大王》描绘了高句丽第19代君主广开土大王波澜壮阔的一生，讲述了他为称霸中原，开疆扩土、戎马倥傯的战争和征服者的壮举。

広開土大王(クワンゲトテワン)は朝鮮半島の歴史上、最も広い領土の大帝国を建設し、この地で最初に独自の年号を使い、数多くの征服戦争を勝利に導いてきた人物である。<広開土大王>は高句麗の第19代目の王様であり、中原の列強の間で高句麗を一気に大陸の中心に引き上げた立志伝的な王様で、中原制覇のための熱望と闘いを描いたドラマである。広開土大王建立了朝鮮半島有史以来幅員最为辽阔的强盛帝国，并在这片大地上首次使用了独立的年号，在其戎马倥傯的一生中，获得了无数次战争的胜利。

The King of Legend

근초고왕
近肖古王(グンチョゴワン)

60mins x 60eps • Production Year 2010

CAST Gam Woo-seong, Kim Ji-su



<The King of Legend> is a drama that tells the story of King Geunchogo who built the strongest kingdom in the history of Baekje. He strengthened the sovereign power on the basis of strong military and economic power, and achieved Baekje's greatest height in economy, culture, and all other aspects. Geunchogo(Buyeogu) was born with the hero's spirit as the fourth son of King Biryu and the second empress, Jin Bi. However, his father, Biryu, thinks his first son must

succeed the throne in order to avoid a fight over the throne, so he is expelled to Yoseo in the border area as a salt seller.

在近肖古王在位期间，百济步入了历史上前所未有的太平盛世。电视剧《近肖古王》通过讲述近肖古王依靠强大的军事力量和经济实力，强化了君主的集权，使百济在经济和文化等各个领域，都步入了前所未有的鼎盛时期的故事，描绘了其波澜壮阔的一生。

近肖古王は百済(ベクジェ)の歴史上、一番強力な帝国を立ち上げた君主である。ドラマ<近肖古王>は力強い軍事力と経済力を土台に王権を強化し経済及び文化すべての面で百済の全盛期を築いた近肖古王の一代記を描いた作品である。

The Iron Empress

천추태후
千秋太后
千秋太后(チョンチュテフ)

60mins x 78eps • Production Year 2009

CAST Chae Si-ra, Lee Deok-hwa, Choi Jae-seong



The stereotypical view of womanhood on screen is changing. Different from the past which used to show the passive and modest nature of female, recent dramas illustrate women with grand authority and active spirit. However, most of the historical dramas are still presenting the submissive images of female; woman as a subordinate who gives birth to children to carry on the family lineage, or a political tactician who takes part in conspiracies and causes internal

wars in the palace.

本部故事描写的是女中豪杰《千秋太后》与姜邯赞将军通过三次战争，取得龜州大捷，击败契丹的故事。同时也展现了千秋太后直接披马上阵，引领战斗，救国救民的英雄人物传奇色彩。

<千秋太后(チョンチュテフ)>はキタイ(契丹)の侵略に歯向かってカン・ガンチャン將軍とキジュ大勝など三回の戦争を勝利に導いた女傑、チョンチュテフの一生を描いたドラマである。チョンチュテフは男性と劣らない女戰士の強烈なエネルギー

で自ら戦闘へ参加して弓を射て、馬を駆って、国を救った戦争の英雄であった。

Spring Waltz

봄의 왈츠
春天的华尔兹
春のワルツ

70mins x 20eps • Production Year 2006



CAST Han Hyo-joo, Seo Do-young, Dannie Henny

A boy and a girl who have been friends from childhood, grow up happy together. But one day, they separated from each other by an in-cident. The story succeeded with Eun-young's flight to Austria, where she happens to sit next to Song Ina, who is on her way to meet her love, Jae-ha. However, Jae-ha does not seem pleased with meeting Ina again after 15 years of separation.

Eun-young, on the other hand, excited about her first overseas trip, bumps into

Phillip. The four meet in different turns of circumstances and incidents, as the story of love, fate and destiny begins to swirl.

故事发生在韩国的一个小岛上，一对青梅竹马的少年和少女，一起哭过，一起笑过，一起幸福地长大。可是，由于意想不到的事故，两人不得不分开，背上自己人生的行李，走上了不同的道路。人世中的辛酸，带给他们心情的创伤。而那创伤，使他们的生活更加辛苦。终于，在异国奥地利，他们重新相逢。

誰もがその人なりの傷を抱いて生きている。このドラマは心が満たされない現代人に純粋で美しい愛の力を伝える癒しのドラマだ。全てを受け入れる大自然と変わらない四季の美しさ、その中で繰り上げられる男女の純愛。ドラマ<春のワルツ>はユン・ソクホ監督特有の繊細さと叙情的な映像美を通して、私たちが心の奥深くに葬ってしまった純愛のノスタルジーを再び呼び覚ましてくれるだろう。

Summer Scent

여름향기
夏日之香
夏の香り

70mins x 20eps • Production Year 2003



CAST Song Seung-heon, Son Ye-jin, Ryu Jin

Three year's ago, Min-wu lost his first love in a tragic accident. As he struggles on with life, he meets Hye-won who reminds him of his lost love, but is racked with emotion and confusion as his feelings for these two women become intertwined. Unbeknownst to the flo-rist Hye-won, she has received her heart transplant and the second chance at life from Min-wu's first love.

When the two cross paths, Hye-won notices her unusual heart beat. Nobody

knew it was her heart that remembered and beats strong for her lost love, Min-wu. As Hye-won starts falling in love with Min-wu, soon the conflict erupts between the lovely florist and her fiancé Jeong-jae.

民宇由于一场车祸失去了初恋情人。三年后的一天偶然遇见了与初恋情人言行举止非常想象的惠媛，感到莫名其妙的害怕和爱情。惠媛市一名种花人，是以民宇的初恋情人捐赠的心脏来得到性生命的。惠媛遇见民宇的时候，心脏就坪评跳。第一次认出民宇的就是惠媛的体内怀着跟民宇的

恋情跳动的心脏。惠媛徘徊在未婚夫正宰与民宇的爱情之间，感到很苦恼….

3年前ミヌ(ソン・スンホ)は交通事故で愛する恋人と死別した後、辛い日々を過ごす中でヘウォン(ソン・イエジン)という女性に出会う。ヘウォンはミヌに死別した昔の恋人を思い出させ、ミヌは二人の女性に対する感情のはざままで混乱し悩む。フローリストであるヘウォンは心臓病を患い心臓移植を受けようとしていた時に、ミヌの事故死した恋人から心臓の提供を受けたのだった。

Autumn in My Heart

가을동화
蓝色生死恋
秋の童話

60mins x 18eps • Production Year 2000



CAST Song Hye-gyo, Song Seung-heon, Won Bin

One day Eun-suh has a car accident and by a blood test it is found that Eun-suh and Shin-ae was swapped at birth. Girls were returned to their original places. Eun-suh's brother Jun-suh is especially confused and saddened by this. Some years later, Eun-suh and Shin-ae bump into each other at hotel. Eun-suh is a poor worker and Shin-ae is a hotel manager. Meanwhile, Jun-suh has become an artist and has a fiancée. One day he's introduced to his friend's girlfriend and she was his long lost

sister, Eun-suh.

14年来接受命运交换的两个少女，命中注定的因缘。有两个同样出生在10月的孩子。偶然的一天，由于一场事故银稀的血型得以确认，大家这才得知两人出生时被调换了，两家一时间不知如何是好。俊稀因不得不与一直当做自己亲妹妹的银稀分开，而感到十分困惑。面对眼前的银稀，尹教授夫妇痛心不已，便匆匆远走美国。

10月に生まれた二人の女の子がいた。同じ日に生まれ、同じ町に暮らし、同じクラスの友達でも

あった。ひとは愛情溢れるあたたかい家庭で両親、兄と幸せな日々を送り、名前をウンソ(ソン・ヘギョ)と名付けた。だがもう一人の少女は貧しい母子家庭で育ち、名前はシネ(ハン・チェヨン)と名付けた。ある日ウンソが交通事故に遭い、血液検査を通じて実はウンソとシネが生まれた日に病院で取り違えられた事実が明らかになる。少女たちはそれぞれ本来の家に戻ることに。ウンソの兄ジュンソ(ソン・スンホン)は混乱し悲しむ。数年後、ウンソとシネはホテルで偶然出会う。

Winter Sonata

겨울연가
冬季恋歌
冬のソナタ

70mins x 20eps • Production Year 2002



CAST Bae Yong-joon, Choi Ji-woo, Park yong-ha

<Winter Sonata> tells the story of three people, Lee Min-hyeong(Bae Ypng-jun), Jeong Yu-jin(Choi Ji-woo) and Kim Sang-hyeok(Park Yong-ha), that are bounded together because of the destiny of their first love. Destiny has made these three meet, separate, and become entrapped by their family they had long forgotten about. The chained relationship intertwining among these people will slowly unfold in a mysterious way.

该剧讲述的九时因为初恋的命运而纠缠在一起德三个男女的故事。命运使他们相遇，又使他们离开，同时将他们牢牢套在"家族"这张曾经被遗忘的大网中，俊相，有珍，尚赫和酷似俊相的民亨—围绕着他们之间的锁链通过推理式的结构逐渐明朗起来。

このドラマは、この3人の運命的な愛を語ると同時に今の時代を生きる人たちが忘れていた頃の友人たちを懐かしく思い出させてくれる。そして生きることに疲れた人たちの心の片隅に埋もれている淡い初恋の思い出を呼び覚まし癒してくれる

だろう。それがこのドラマのスタート地点でもあり、ゴールでもあるのだ。